



Read this Manual

Dear Customer,
Please read this User Information carefully and keep it to refer to at a later date.
Pass it on to any subsequent owner of the appliance.

This manual contains sections of Safety Instructions, Operating Instructions, Installation Instructions and Troubleshooting Tips, etc.

Carefully read it before using the dishwasher will help you to use and maintain the dishwasher properly.



Before Calling for Service

To review the section on Troubleshooting Tips will help you to solve some common problems by yourself and not need to ask for the help of professional technicians.



NOTE:

The manufacturer, following a policy of constant development and up-dating of the product, may make modifications without giving prior notice.

1) General Safety Rules	1-7
2) Disposal	8
3) Operation Instruction.....	9-10
Control Panel	9
Dishwasher Features	10
4) Prior using for the first time	10-15
Loading the Salt into the Softener.....	10
Fill the Rinse Aid Dispenser.....	12
Function of Detergent	13-15
5) Loading the Dishwasher Baskets.....	16-19
6) Starting a washing programme.....	20-21
Wash Cycle Table	20
Turning on the Appliance.....	20
Change the Programme.....	21
Forget to Add Dish.....	21
<hr/>	
7) Maintenance and cleaning.....	22-24
8) Installation	24-27
Positioning and leveling	24
Connecting the water and electricity supplies	25
9) Troubleshooting Tips.....	27-31
Error codes	27
Before calling for service	28-29
Technical information	30

1. GENERAL SAFETY RULES

■ This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- farm houses;
- by clients in hotels, motels and other residential type environments;
- bed and breakfast type environments.

A different use of this appliance from household environment or from typical housekeeping functions, as commercial use for expert or trained users, is excluded even in the above applications.

If the appliance is used in a manner inconsistent with this it may reduce the life of the appliance and void the manufacturer's warranty.

Any damage to the appliance or other damage or loss arising through use that is not consistent with domestic or household use (even if located in a domestic or household environment) shall not be accepted by the manufacturer to the fullest extent permitted by law.

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the

appliance.

- Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
- Should it necessary to replace the supply cord, call the After Sales Service Centre.
- The appliance must be connected to the water mains using new hose-sets. The old hose-sets should not be reused.
- Water pressure must be between 0.08mpa and 0.8mpa.
- When the appliance is located on a carpet floor, attention must be paid to ensure that there is no obstruction to the bottom vents.
- After installation, the appliance must be positioned so that the plug is accessible.

- For the maximum place loading, please refer to the “TECHNICAL DATA” table/section.

 **WARNING!**

Knives and other utensils with sharp point must be loaded in the basket with their points down or placed in a horizontal position.

- The door should not be left in the open position since this could present a potential hazard (es. tripping).
- To consult the product fiche please refer to the manufacturer website.

Safety instructions

- Make sure the electrical system is grounded. Otherwise, seek qualified professional assistance.

Manufacturer declines all responsibility for any damage due to non-earthing of the machine.

- Ensure that the dishwasher does not crush power cables.
- In general it is not advisable to use adaptors, multiple plugs and/or extension cables.
- Do not remove the plug from the mains supply socket by pulling the mains cable or the machine itself.
- Do not leave the appliance exposed the elements(rain,sun etc).
- Leaning or sitting on the open door of the dishwasher could cause it to tip over.
- The dishwasher is designed for normal kitchen utensils.

Objects that have been contaminated by petrol, paint, traces of steel or iron, corrosive chemicals, acids or alkalis must not be washed in the dishwasher. If there is a water softening device installed in the home there is no need to add salt to the water softener fitted in the dishwasher.

- If the appliance breaks down or stops working properly, switch it off, turn off the water supply and do not tamper with it. Repair work should only be carried out by an approved service agent and only genuine spare parts should be fitted. Any failure to follow the above advice may have serious consequences for the safety of the appliance.
- If you need to move the machine after removing the packaging, do not try to lift it by the bottom of the door.

Open the door slightly and lift the machine by holding on the top.

- For the installation of built-in appliances, please refer to the specific chapter or to the instructions enclosed with the booklet.

By placing the CE mark on this product, we are confirming compliance to all relevant European safety, health and environmental requirements which are applicable in legislation for this product.

2. Disposal

This appliance is marked according to the European directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment(WEEE).

WEEE contains both polluting substances (which can cause negative consequences for the environment) and basic components (which can be re-used). It is important to have WEEE subjected to specific treatment, in order to remove and dispose properly all pollutants, and recover and recycle all materials.

Individual can play an important role in ensuring that WEEE does not become an environmental issue; it is essential to follow some basic rules:

-WEEE should not be treated as household waste;

-WEEE should be handed over to the relevant collection points managed by the municipality or by registered companies. In many countries, for large WEEE, home collection could be present.



In many countries, when you buy a new appliance, the old one may be returned to the retailer who has to collect it free of charge on a one-to-one basis, as long as the equipment is of equivalent type and has the same functions as the supplied equipment.

WARNING!

Packaging material could be dangerous for children!

For disposing of package and the appliance please go to a recycling centre. Cut off the power supply cable and make the door closing device unusable.

Cardboard packaging is manufactured from recycled paper and should be disposed in the waste paper collection for recycling.

By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product.

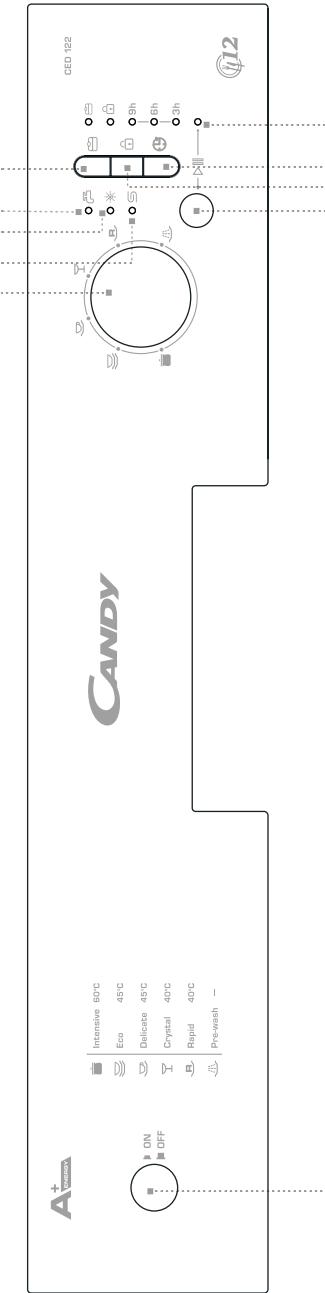
For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office and your household waste disposal service

IMPORTANT!

To get the best performance from your dishwasher, read all operating instructions before using it for the first time.

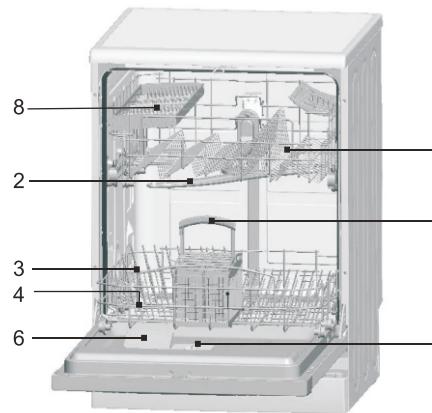
3. Operation Instruction

Control Panel



1. Power switch: To turn on/off the power supply.
2. Start/pause button: The appliance will start or pause the expected washing cycle and additional function when you press the button
3. Delay time: Pressing the DELAY pad one time can select 3h delay time, continuous pressing second time will increase the delay hours to 6h, third time increase to 9h. Continuous pressing the fourth time can cancel the delay selection.
4. 3 in 1 button: The 3in1 additional function available when you press the button.
5. Child lock: Press the button 3 seconds, the appliance could be locked and any button can not be used.
6. Check water supply indicator: The indicator lights up if the tap turn off or Water supply interrupted or Supply hose kinked.
7. Rinse aid refill indicator: The indicator lights up when dispenser needs to be refilled.
8. Salt refill indicator: The indicator lights up when the softener needs to be refilled.
9. Programme selector: Rotate programme selector until the required programme.
10. Status indicator: indicate the appliance status for you.

Dishwasher Features



Front View

- 1 Upper Basket
- 2 Spray Arms
- 3 Lower Basket
- 4 Water Softener
- 5 Cutlery Basket
- 6 Detergent Dispenser
- 7 Rinse Aid Dispenser
- 8 Fork Shelf

4. Prior Using for the First Time

Before using your dishwasher for the first time:

- A. Loading the Salt into the Softener
- B. Fill the rinse aid dispenser
- C. Function of detergent

A. Loading the Salt into the Softener

Always use salt intended for use with dishwasher.

NOTE: If your model has no water softener, you may skip this section

WATER SOFTENER

The hardness of the water varies from place to place. If hard water is used in the dishwasher, deposits will form on the dishes and utensils.

The appliance is equipped with a special softener that uses salts specifically designed to eliminate lime and minerals from the water.

The salt container is located beneath the lower basket and should be filled as follows:

Attention!

Only use salt specifically designed for use in dishwashers! All other types of salt not specifically designed for use in a dishwasher, especially table salt, will damage the water softener. In case of damages caused by the use of unsuitable salt the manufacturer does not give any warranty nor is liable for any caused damages.

Only fill with salt just before starting one of the complete washing programmes.

This will prevent any grains of salt or salty water, which may have been split, remaining on the bottom of the machine for any period of time, which may cause corrosion.

After the first wash cycle the control panel light expires.



- A. Remove the lower basket and then unscrew and remove the cap from the salt container. **1**
- B. If you are filling the container for the first time, fill 2/3 of its volume with water (around 500ml). **2**
- C. Place the end of the funnel (supplied) into the hole and introduce about 2kg of salt. It is normal for a small amount of water to come out of the salt container.
- D. Carefully screw the cap back on.
- E. Usually, the salt warning light will be off in 2-6 days after the salt container is filled with salt.

NOTE: 1. The salt container must be refilled when the salt warning light in the control panel comes on. Though the salt container is filled enough, the indicator light may not black out before the salt fully dissolve. If there is no salt warning light in the control panel (for some models), you can judge when to load the salt into the softener by the cycles that the dishwasher had run (see the following schema).

2. If there are spills of the salt, a soak program could be run to wipe them out.

B. Fill the Rinse Aid Dispenser

Function of Rinse Aid

Rinse aid is automatically added during the last rinse, ensuring thorough rinsing, spot and streak free drying.

Attention!

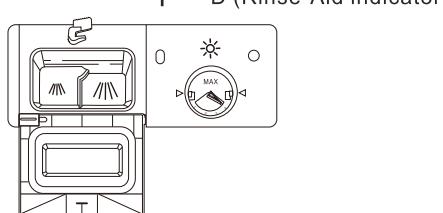
Only use branded rinse aid for dishwasher. Never fill the rinse aid dispenser with any other substances (e.g. dishwasher cleaning agent, liquid detergent). This would damage the appliance.

When to Refill the Rinse Aid Dispenser

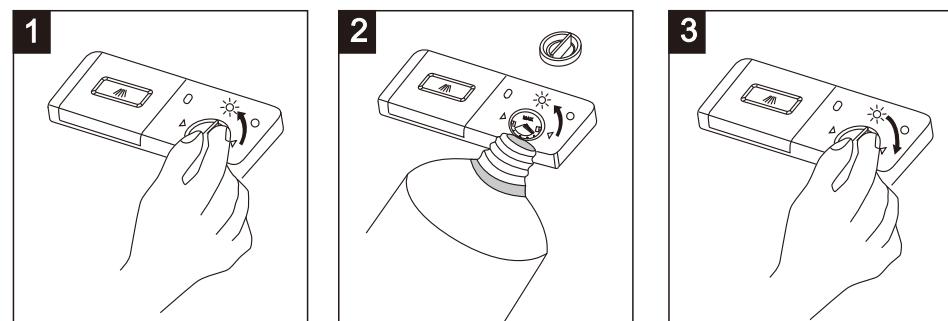
If there is no rinse-aid warning light on the control panel, you can judge the amount of rinse-aid by the color of the optical level indicator "D" located next to the cap. When the rinse-aid container is full, the whole indicator will be dark. As the rinse aid diminishes, the size of the dark dot decreases. You should never let the rinse aid get below 1 / 4 full.

As the rinse aid diminishes, the size of the black dot on the rinse aid level indicator changes, as illustrated below.

- Full
- 3 / 4 full
- 1 / 2 full
- 1 / 4 full - Should refill to eliminate spotting
- Empty



RINSE AID DISPENSER



- 1 To open the dispenser, turn the cap to the "open" (left) arrow and lift it out.
- 2 Pour the rinse aid into the dispenser, be careful not to overfill.
- 3 Replace the cap by inserting it aligned with "open" arrow and turning it to the "closed" (right) Arrow.

The rinse aid is released during the final rinse to prevent water from forming droplets on your dishes that can leave spots and streaks. It also improves drying by allowing water to sheet off the dishes. Your dishwashers are designed to use liquid rinse aids. The rinse aid dispenser is located inside the door next to the detergent dispenser.

To fill the dispenser, open the cap and pour the rinse aid into the dispenser until the level indicator turns completely black. The volume of the rinse aid container is about 140ml.

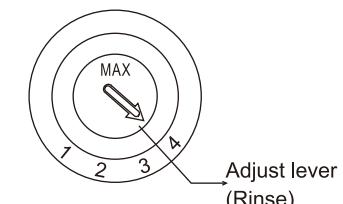
Be careful not to overfill the dispenser, because this could cause over sudsing. Wipe away any spills with a damp cloth. Don't forget to replace the cap before you close dishwasher door.

Attention!

Clean up any rinse aid split during filling with an absorbent cloth to avoid excess foaming during the next wash.

Adjusting Rinse Aid Dispenser

The rinse aid dispenser has four settings. Always start with the dispenser set on the highest setting "4". If there are sticky whitish streaks on the dishes or a bluish film on glassware or knife blades, adjust the dial to the next lower number until your dishes are spot-free.



C. Function of Detergent

Detergents with its chemical ingredients are necessary to remove dirt, crush dirt and transport it out of the dishwasher. Most of commercial quality detergents are suitable for this purpose.

Concentrated Detergent

Based on their chemical composition, dishwasher can be split in two basic types:

- conventional, alkaline detergents with caustic components
- low alkaline concentrated detergents with natural enzymes

The use of "Eco" washing programme in conjunction with concentrated detergents reduces pollution and is good for your dishes; these washing programmes are specially matched to the dirt-dissolving properties of the enzymes of the concentrated detergent. For this reason "Eco" washing programme in which concentrated detergents are used can achieve the same results that can otherwise only be achieved using "intensive" programme.

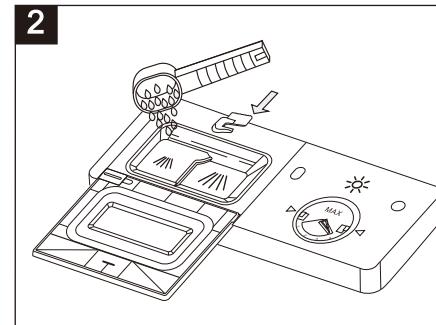
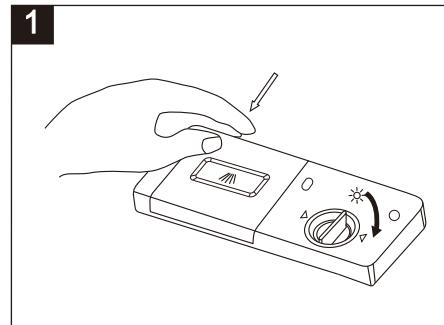
Detergent Tablets

Detergent tablets of different brands dissolve at different speeds. For this reason some detergent cannot dissolve and develop their full cleaning power during short programmes. Therefore please use long programmes when using detergent tablets, to ensure the complete removal of detergent residuals.

Detergent Dispenser

The dispenser must be refilled before the start of each washing cycle following the instructions provided in the Wash Cycle Table. Your dishwashers use less detergent and rinse aid than conventional dishwashers. Generally, only one tablespoon of detergent is needed for a normal wash load. Also, more heavily soiled items need more detergent. Always add the detergent just before starting dishwasher, otherwise it could get damp and will not dissolve properly.

Amount of Detergent to Use



NOTE:

- 1 If the lid is closed: press release button. The lid springs open.
- 2 Always add the detergent just before starting each wash cycle. Only use branded detergent aid for dishwasher.

WARNING!

Dishwasher detergent is corrosive! Take care to keep it out of reach of children

Use only detergent specifically made for use in dishwashers. Keep your detergent fresh and dry. Don't put powder detergent into the dispenser until you're ready to wash dishes.

Fill in the detergent

Fill the detergent dispenser with detergent.

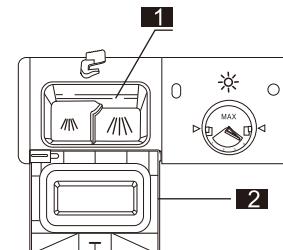
The marking indicates the dosing levels , as illustrated on the right:

- 1 The place of main wash cycle detergent placed, which has dosing level in the interior of it.
- 2 The place of pre-wash cycle detergent placed, exterior of the dispenser, approximately 5g of detergent.

Please observe the manufacturer's dosing and storage recommendations as stated on the detergent packaging.

Close the lid and press until it locks in place.

If the dishes are heavily soiled, place an additional detergent dose in the pre-wash detergent chamber. This detergent will take effect during the pre-wash phase.



NOTE:

You find information about the amount of detergent for the single programme on the last page. Please be aware that according to the level soiling and the specific hardness of water, differences are possible.

Please observe the manufacturer's recommendations on the detergent packaging.

Detergents

There are 3 sorts of detergents

1. With phosphate and with chlorine
2. With phosphate and without chlorine
3. Without phosphate and without chloride

Normally new pulverized detergent is without phosphate. The water softener function of phosphate is not given. In this case we recommend to fill salt in the salt container even when the hardness of water is only 6 dH. If detergents without phosphate were used in case of hard water often white spots appear at dishes and glasses. In this case please add more detergent to reach better results. Detergents without chlorine do only bleach a little. Strong and coloured spots will not be removed completely. In this case please choose a programme with higher temperature.

Use of "3 in 1" Detergent Tablets

General Advice

1. Before using these products you should first check that the water hard-ness in your supply is compatible with the use of these products as per the detergent manufacturers instructions (on the product packaging).
2. These products should be strictly used according to the detergent manufacturers instructions.
3. If you encounter problems when using "3 in 1" products for the first time then please contact the detergent manufacturers care line (the telephone number is given on the product packaging). These products are detergents with integrated and combined detergent/rinse aid and salt functions. Before using these products you should first check that the water hardness in your supply is compatible with the use of these products as per the detergent manufacturers (on the product packaging).

Special Advice

When using combination products, the rinse-aid and salt lights are no longer useful. It may be helpful to select the lowest possible setting for water hardness.

To select "3in1" function:

1. Press the power switch and select the 3in1 washing cycle by pressing the function alternative button until the "3in1" indicator blinks.
2. The 3in1 washing cycle will be available after pressing the start/pause button , and the "3in1" indicator lights.

To cancel "3in1" function:

Follow the 'Cancelling a programme in progress' instructions. If you decide to switch to the use of a standard detergent system we advise that you:

1. Refill both the salt and rinse aid compartments.
2. Switch the water hardness setting to the highest possible position and run for three Eco cycles without load.
3. Readjust the water hardness setting again according to the conditions for your region (For more information please refer to your instruction manual).

Note:3in1washing cycle is additional function, they must be used with other programme (Intensive, Eco and Light).

5. Loading the Dishwasher Baskets

For best performance of the dishwasher, follow these loading guidelines. Features and appearance of baskets and Cutlery basket may vary from your model.

Attention before or after Loading the Dishwasher Baskets

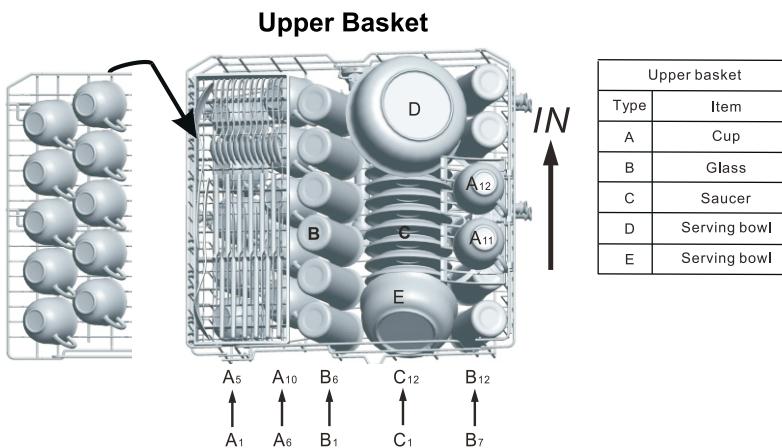
1. Scrape off any large amounts of leftover food. It is not necessary to rinse the dishes under running water. Place objects in the dishwasher in the following way:
 - A. Items such as cups, glasses, pots/pans, etc. are stood upside down.
 - B. Curve items, or those with recesses, should be at a slant so that water can run off.
 - C. They are stacked securely and can not tip over.
 - D. They do not prevent the spray arms from rotating while washing takes place.
2. Very small items should not be washed in the dishwasher as they could easily fall out of the Baskets.
3. The upper and lower baskets can not be pull out in the same time when the dishwasher is Loading, or it may lead to dumping.

Removing the Dishes

To prevent water dripping from the upper basket into the lower basket, we recommend that you empty the lower basket first and then the upper basket.

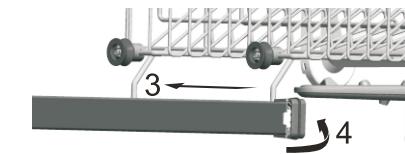
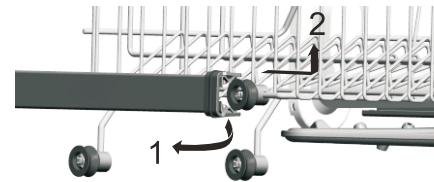
Loading the Upper Basket

The upper basket is designed to hold more delicate and lighter dishware such as glasses, coffee and tea cup and saucers, as well as plates, small bowls and shallow pans (as long as they are not too dirty). Position the dishes and cookware so that they do not get moved by the spray of water.



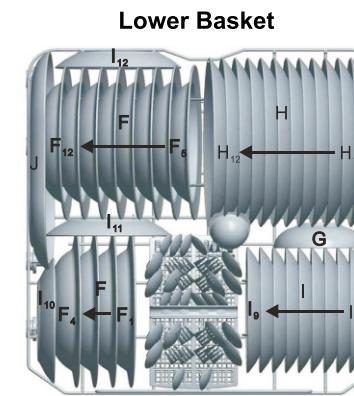
Adjusting the Upper Basket

If required, the height of the upper basket can be adjusted in order to create more space for large utensils either in the upper basket or lower basket. The upper basket can be adjusted for height by putting wheels of different height into the rails. Long items, serving cutlery, salad servers or knives should be placed on the shelf so that they do not obstruct the rotation of the spray arms. The shelf can be folded back or removed when not be required for use.



Loading the Lower Basket

We recommend that you place large items which are most difficult to clean in to the lower basket: pots, pans, lids, serving dishes and bowls, as shown in the figure below. It is preferable to place serving dishes and lids on the side of the baskets in order to avoid blocking the rotation of the top spray arm. Pots, serving bowls, etc. must always be placed top down. Deep pots should be slanted to allow water to flow out. The bottom basket features fold down tine rows so that larger or more pots and pans can be loaded.



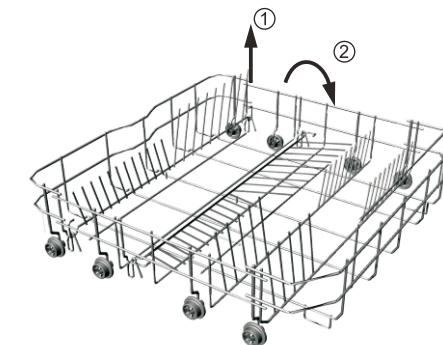
Serving spoon

Lower basket	
Type	Item
F	Soup plate
G	Serving bowl
H	Dinner plate
I	Dessert plate
J	Oval plate

* Lower basket

Folding racks

Folding racks consisting of two parts that are located on the lower basket of your machine are designed in order to let you place big items easier as pots, pans, etc. If requested, each part can be folded separately, or all of them can be folded and larger's can be obtained. You can use folding racks by raising then upwards, or by folding.

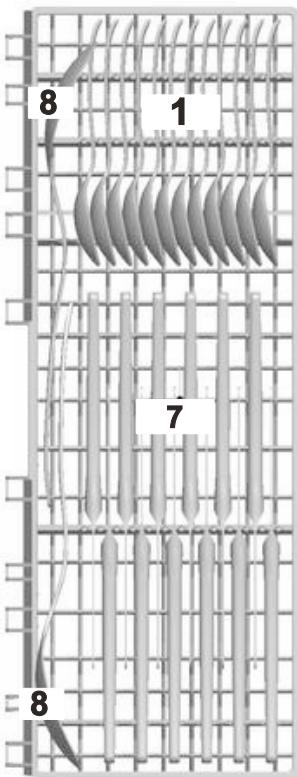


* For optional

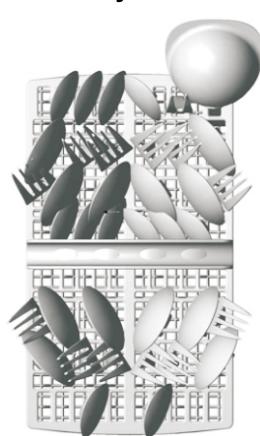
Cutlery Basket and Fork shelf

Cutlery should be placed in the cutlery basket with handles at the bottom: If the basket has side baskets, the spoon should be loaded individually into the appropriate slots, especially long utensils should be placed in the horizontal position at the front of the upper basket.

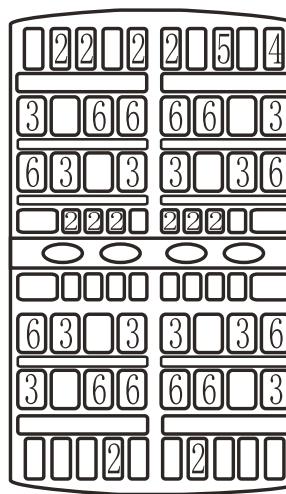
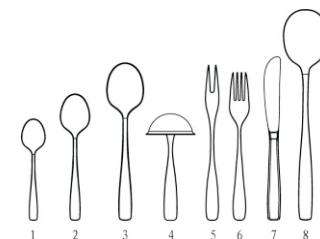
Fork shelf



Cutlery basket



Door side



Cutlery basket	
Type	Item
1	Tea spoons
2	Dessert spoons
3	Soup spoons
4	Gravy ladle
5	Serving fork
6	Forks
7	Knives
8	Serving spoons

For washing in the dishwasher the following cutlery/dishes

Are not suitable

Cutlery with wooden, horn china or mother-of-pearl handles

Plastic items that are not heat resistant
Older cutlery with glued parts that is not temperature resistant

Bonded cutlery items or dishes

Pewter or cooper items

Lead crystal glass

Steel items subject to rusting

Wooden platters

Items made from synthetic fibre

WARNING!

Do not let any item extend through bottom

Are of limited suitability

Some types of glasses can become dull after a large number of washes

Silver and aluminium parts have a tendency to discolour during washing

Glazed patterns may fade if machine washed frequently

NOTE: Do not put in items that are dirty of cigarette ash, candle wax, lacquer or paint. If you buy new dishes please make sure that they are suitable for dishwashers.

NOTE: Please do not overload your dishwasher. There is only space for 12 standard dishes. Do not use dish that is not suitable for dishwashers. This is important for good results and for reasonable energy consumption.

Loading Cutlery and Dishes

Before loading the dishes, you should:

Remove large left-over

Soften remnants of burnt food in pans

When Loading the Dishes and Cutlery, Please Note:

Dishes and cutlery must not impede the rotation of the spray arms.

Load hollow items such as cups, glasses, pans etc. with the opening downwards so that water cannot collect in the container or a deep base.

Dishes and items of cutlery must not lie inside one another, or cover each other

■ To avoid damage to glasses, they must not touch

■ Load large items which are most difficult to clean into the lower basket

■ The upper basket is designed to hold more delicate and lighter dishware such as glasses, coffee and tea cups

Attention!

Long bladed knives stored in an upright position are a potential hazard!

Long and/or sharp items of cutlery such as carving knives must be positioned horizontally in the upper basket

Damage to Glassware and other Dishes

Possible causes:

■ Type of glass or manufacturing process. Chemical composition of detergent.

■ Water temperature and duration of dishwasher programme.

Suggested remedy:

■ Use glassware or porcelain dishes that have been marked dishwasher-proof by the manufacturer.

■ Use a mild detergent that is described as kind of dishes. If necessary, seek further information from detergent manufacturers.

■ Select a programme with a low temperature.

■ To prevent damage, take glass and cutlery out of the dishwasher as soon as possible after the programme has ended.

At the End of the Wash

When the working cycle has finished, the buzzer of dishwasher will ring for 6 times, then stop. Turn off the appliance using the "Power" button, shut off the water supply and open the door of the dishwasher. Wait a few minutes before unloading the dishwasher to avoid handling the dishes and utensils while they are still hot and more susceptible to breakage. They will also dry better.

6. Starting a Washing Programme

Wash cycle table

Program	Cycle Selection Information	Description of Cycle	Detergent Pre/main	Running Time (min)	Energy (kWh)	Water (L)
 Intensive	For the heaviest soiled loads, such as pots, pans, casserole dishes and dishes that have been sitting with dried food on them for a while.	Pre-wash Main wash(60°C) Rinse1 Rinse2 Hot rinse Drying	5/25 (Or 3in1)	180	1.30	16
 Eco (*EN50242) (Standard Programme)	For normally soiled loads, such as pots, plates, glasses and lightly soiled pans. standard daily cycle.	Pre-wash Main wash(45°C) Hot rinse Drying	5/25 (Or 3in1)	172	1.03	13
 Delicate	Light wash cycle to be used for more delicate items which are sensitive to high temperatures.(Run cycle immediately after use)	Pre-wash Main wash(45°C) Rinse Hot rinse Drying	5/20 (Or 3in1)	137	0.85	14
 Crystal	For lightly soiled loads, such as plates, glasses, bowls and lightly soiled pans.	Main wash(40°C) Rinse Hot rinse Drying	5/20	124	0.80	10
 Rapid	A shorter wash for lightly soiled loads that do not need drying.	Main wash(40°C) Hot rinse	15	39	0.50	7
 Pre-wash	To rinse dishes that you plan to wash later that day	Pre-wash		11	0.01	4

EN50242: this program is the test cycle.

The information for comparability test in accordance with EN 50242, as follows:

- Capacity: 12 settings
- Position of upper basket :upper wheels on rails
- Rinse aid setting: 5(or 4 for four setting dispenser)

Turning on the Appliance

Starting a wash cycle...

Draw out the lower and upper basket, load the dishes and

1. push them back. It is recommended to load the lower basket first, then the upper one (see the section entitled "Loading the Dishwasher"). Pour in the detergent (see the section entitled "Salt, Detergent and Rinse Aid").

2. Insert the plug into the socket. The power supply is 220-240V AC 50 Hz, the specification of the socket is 12 A 250 VAC.50 Hz.

Make sure that the water supply is turned on to full pressure. Close the door, press the "On/Off" button, rotate the program selector to select a desired "Wash cycle". (See the section entitled "Wash Cycle Table"). Ensure the door is properly closed.

NOTE: A click could be heard when the door is closed perfectly.
When the washing is over, you can shut off the switch by pressing "Power" button.

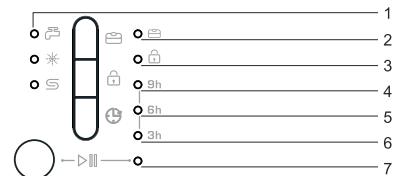
Change the Programme.

Premise: A cycle that is underway can only be modified if it has only been running for a short time. Otherwise, the detergent may have already been released, and the appliance may have already drained the wash water. If this is the case, the detergent dispenser must be refilled (see the section entitled " Fill in the Detergent ").

Press "Power" button to cancel the programme, and turn on it again, then you can change the programme to the desired cycle setting (see the section entitled "Starting a wash cycle...").

NOTE: If you open the door when washing, the appliance will pause and emit warning signals, and "LED 2" and "LED 4" flash. When you close the door, the machine will keep on working after 10 seconds.. The indicator "7" could indicate the following status of the dishwasher.

1. In-operation status: indicator lights up with high brightness when the washing cycles running.
2. Pause: the indicator flashes with high brightness when the washing cycles pause.
3. Programme finished: the indicator flashes with low brightness at the end of programme.



Forget to Add Dish

A forgotten dish can be added any time before the detergent cup opens.

- 1 Open the door a little to stop the washing.
- 2 After the spray arms stop working, you can open the door completely.
- 3 Add forgotten dishes.
- 4 Close the door, the dishwasher will work after ten seconds.

WARNING!

It is dangerous to open the door when washing, because the hot water may scald you.

Switch Off the Dishwasher

The status indicator lights up, only in this case the programme has ended.

1. Switch off the dishwasher by pressing the "Power" button.
2. Turn off the water tap!

Open the door carefully. Hot steam may escape when the door is opened!

■ Hot dishes are sensitive to knocks. The dishes should therefore be allowed to cool down around 15 minutes before removing from the appliance.

■ Open the dishwasher's door, leave it ajar and wait a few minutes before removing the dishes. In this way they will be cooler and the drying will be improved.

Unloading the dishwasher

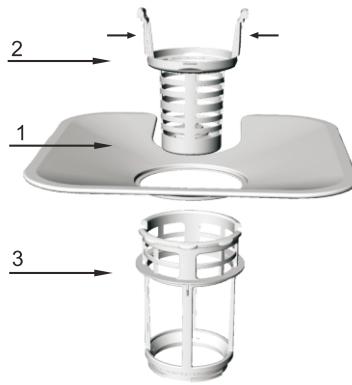
It is normal that the dishwasher is wet inside.

Empty the lower basket first and then the upper one. This will avoid water dripping from the upper basket onto the dishes in the lower one.

7. Maintenance and cleaning

Filtering System

The filter is used to avoid the big remnants and other sundries getting inside the pump. The residue can obstruct the filter in sometime.



The filter system consists of a coarse filter, a flat (Main filter) and a micro filter (fine filter).

1 Flat filter

Food and debris will be trapped by a special jet on the lower spray arm.

2 Coarse filter

Big debris, such as bone and glass that could clog the drain will be trapped in the coarse filter.

To remove an item caught in this filter, gently squeeze the tabs on the top of this filter and lift it out.

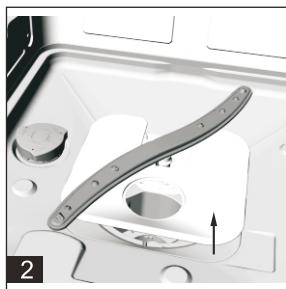
3 Micro filter

This filter holds soil and food residue in the sump area and prevents it from being redeposited on the dishes during a cycle.

- Inspect the filters for obstructions every time the dishwasher has been used.
- By unscrewing the coarse filter, you can remove the filter system. Remove any food remnants and clean the filters under running water.



Step 1: contrarotate the Coarse filter, and then lift it up;



Step 2: lift the Flatfilter up

NOTE: If operate from step 1 to step 2, the filter system will be removed; while operate from step 2 to step 1, the filter system will be installed.

Filter assembly

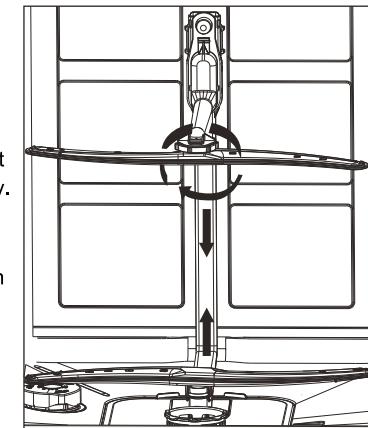
For best performance and results, the filter assembly must be cleaned. The filter efficiently removes food particles from the wash water, allowing it to be recirculated during the cycle. For this reason, it is a good idea to remove the larger food particles trapped in the filter after each wash cycle by rinsing the semicircular filter and cup under running water. To remove the filter assembly, pull on the cup handle in the upward direction. The entire filter assembly should be cleaned once a week. To clean the coarse filter and the micro filter, use a cleaning brush. Then, reassemble the filter parts as shown in the figures above and reinsert the entire assembly in the dishwasher, positioning it in its seat and pressing downward. The dishwasher must never be used without the filters. Improper replacement of the filter may reduce the performance level of the appliance and damage dishes and utensils.

⚠ WARNING!

Never run the dishwasher without the filters in place. When cleaning the filters, don't knock on them. Otherwise, the filters could be contorted and the performance of dishwasher could be debased.

Cleaning the Spray Arms

It is necessary to clean the spray arms regularly for hard water chemicals will clog the spray arm jets and bearings. To remove the spray arms, screw off the nut clockwise to take out the washer on top of the spray arm and remove the arm. Wash the arms in soapy and warm water and use a soft brush to clean the jets. Replace them after rinsing thoroughly.



Caring for the Dishwasher

To clean the control panel, use a lightly dampened cloth then dry thoroughly.

To clean the exterior, use a good appliance polish wax. Never use sharp objects, scouring pads or harsh cleaners on any part of the dishwasher.

Protect Against Freezing

If your dishwasher is left in an unheated place during the winter, ask a service technical to:

1. Cut off electrical power to the dishwasher.
2. Turn off the water supply and disconnect the water inlet pipe from the water valve.
3. Drain water from the inlet pipe and water valve. (Use a pan to catch the water)
4. Reconnect the water inlet pipe to the water valve.
5. Remove the filter in the tub and the bottom and use a sponge to use up water in sump

Cleaning the Door

To clean the edge around the door, you should use only a soft warm, damp rag. To prevent penetration of water into the door lock and electrical components, do not use a spray cleaner of any kind.

Also, never use abrasive cleaners or scouring pads on the outer surfaces because they will scratch the finish. Some paper towels can also scratch or leave marks on the surface.

⚠ WARNING!

Never use a spray cleaner to clean the door panel for it could damage the door lock and electrical components. It is not allowed to use the abrasive agent or some paper towel because of the risk of scratching or leaving spots on the stainless steel surface.

How to Keep Your Dishwasher in Shape

After Every Wash

After every wash, turn off the water supply to the appliance and leave the door slightly ajar so that moisture and odors are not trapped inside.

Remove the Plug

Before cleaning or performing maintenance, always remove the plug from the socket. Do not run risks.

No Solvents or Abrasive Cleaning

To clean the exterior and rubber parts of the dishwasher, do not use solvents or abrasive cleaning products. Use only a cloth and warm soapy water. To remove spots or stains from the surface of the interior, use a cloth dampened with water and a little white vinegar, or a cleaning product made specifically for dishwashers.

Attention:

The installation of the pipes and electrical equipments should be done by professionals.

When You Go on holiday

When you go on holiday, it is recommended that you run a wash cycle with the dishwasher empty and then remove the plug from the socket, turn off the water supply and leave the door of the appliance slightly ajar. This will help the seals last longer and prevent odors from forming in the appliance.

Moving the Appliance

If the appliance must be moved, try to keep it in the vertical position. If absolutely necessary, it can be positioned on its back.

Seals

One of the factors that cause odors to form in the dishwasher is food that remains trapped in the seals. Periodic cleaning with a damp sponge will prevent this.

Warning



Electrical Shock Hazard!
Disconnect electrical power before installing dishwasher.
Failure to do so can result in death or electrical shock.

8. Installation

- Keep this instruction manual in a safe place for future reference. If the appliance is sold, given away or moved, please ensure the manual is kept with the machine, so that the new owner may benefit from the advice contained within it.
- Please read this instruction manual carefully: it contains important information regarding the safe installation, use and maintenance of the appliance.
- If the appliance must be moved at any time, keep it in an upright position; if absolutely necessary, it may be tilted onto its back.

Positioning and leveling

- Remove the appliance from all packaging and check that it has not been damaged during transportation. If it has been damaged, contact the retailer and do not proceed and further with the installation process.
- Check the dishwasher by placing it so that its sides or back panel are in contact with the adjacent cabinets or even with the wall. This appliance can also be recessed under a single worktop .

3. Position the dishwasher on a level and sturdy floor. If the floor is uneven, the front feet of the appliance may be adjusted until it reaches a horizontal position (the angle of inclination must not exceed 2 degrees). If the appliance is levelled correctly, it will be more stable and much less likely to move or cause vibrations and noise while it is operation.

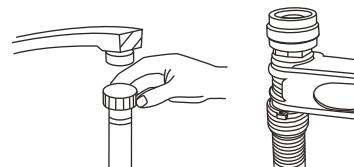
Connecting the water and electricity supplies

► Connection to the water and electricity supplies should only be performed by a qualified technician.

► The dishwasher should not stand on top of the water hoses or the electricity supply cable

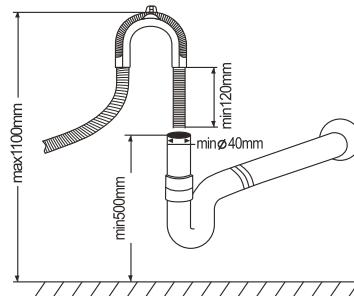
► The appliance must be connected to the water supply network using new piping. Do not use old piping.

★ Connecting the water inlet hose



Connect the cold water supply hose to a threaded 3/4 (inch) connector and make sure that it is fastened tightly in place. If the water pipes are new or have not been used for an extended period of time, let the water run to make sure that the water is clear and free of impurities. If this precaution is not taken, there is a risk that the water inlet can get blocked and the appliance could be damaged.

Connecting the water outlet hose



Fit the drainage hose of your machine to the drainage pipe without bending.

If the length of the hose is not sufficient, apply to the authorized service for an extension made from the same material as the original. Remember that the length of the hose should not exceed 4meters even when with an extension.

If the drainage hose is longer the 4 m. the dishes will not be cleaned properly secure your hose firmly to the drainage pipe to avoid it coming off during the washing process.

Electrical connection

Before inserting the plug into the electrical socket, make sure that:

- the socket is earthed and complies with current regulations;
- the socket can withstand the maximum load of the appliance, which is indicated on the data plate located on the inside of the door (see description of the appliance);
- the power supply voltage falls within the values indicated on the data plate on the inside of the door;
- the socket is compatible with the plug of the appliance. If this is not the case, ask an authorised technician to replace the plug (see assistance); do not use extension cables or multiple sockets.

★ For optional

⚠ Once the appliance has been installed, the power supply cable and the electrical socket should be easily accessible.

⚠ The cable should not be bent or compressed.

⚠ If the power supply cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its Technical Assistance Service in order to prevent all potential hazards. (See Assistance)

⚠ The company shall not be held responsible for any incidents that occur if these regulations are not observed.

Advice regarding the first wash cycle

After the appliance has been installed, immediately before running the first wash cycle, completely fill the salt dispenser with and add approximately 2 Kg of salt (see Rinse aid and refined salt). The water may overflow: this is normal and is not a cause for concern. It is also normal that the LOW SALT indicator light continues to flash for a few cycles after the salt has been loaded.

Positioning the Appliance

Position the appliance in the desired location. The back should rest against the wall behind it, and the sides, along the adjacent cabinets or wall. The dishwasher is equipped with water supply and drain hoses that can be positioned to the right or the left to facilitate proper installation.

Leveling the Appliance

Once the appliance is positioned, adjust the feet (screwing them in or out) to adjust the height of the dishwasher, making it level. In any case, the appliance should not be inclined more than 2°.

NOTE: The maximum adjustment height of the feet is 20 mm.

How to Drain Excess Water From Hoses

If the sink is 1000mm higher from the floor, the excess water in hoses cannot be drained directly into the sink. It will be necessary to drain excess water from hoses into a bowl or a suitable container that is held outside and lower than the sink.

Water Outlet

Connect the water drain hose. The drain hose must be correctly fitted to avoid water leaks.

Ensure that the water inlet hose is not kinked or squashed.

Extension Hose

If you need a drain hose extension, observe to use a similar drain hose..

It must be no longer than 4 metres; otherwise the cleaning effect of the dishwasher could be reduced.

Syphon Connection

The waste connection must be at a height of between 50cm (minimum) and 100cm (maximum) from the bottom of the dish. The water drain hose should be fixed by a hose clip.

Start of Dishwasher

The followings should be checked before starting the dishwasher:

- 1 Whether the dishwasher is level and fixed
- 2 Whether the inlet valve is opened
- 3 Whether there is leakage at the connections of the conducts
- 4 Whether the wires are tightly connected
- 5 Whether the power is switched on
- 6 Whether the inlet and drain hoses are knotted
- 7 All packing materials and printings should be taken out from the dishwasher

Attention

After installation, please put this manual into the bags of printings.

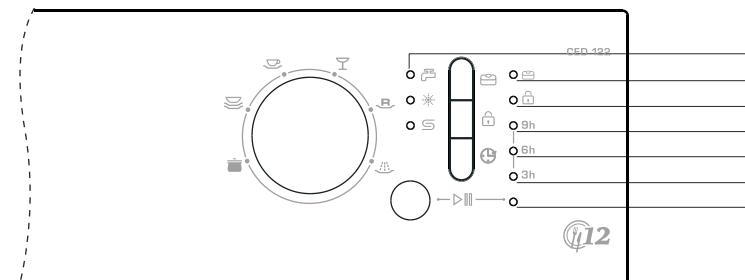
The content of this manual is very helpful to the users.

9. Troubleshooting Tips

Error codes

When some malfunctions happen, the appliance will display error codes to warn you.

Codes	Meanings	Possible Causes
2 and 4 flash	Door open	The door is opened when the dishwasher is operating
1 flash	Water inlet	Water inlet malfunction
2 and 5 flash	Water drainage	Water drainage malfunction
2 and 6 flash	Temperature sensor	Temperature sensor malfunction
2 and 7 flash	Overflow/leakage	Overflow occurs/Water leakage occurs
3 and 4 flash	Water leakage	Water leakage occurs
3 and 5 flash	Heating element	Abnormal heating



⚠ WARNING!

If overflow occurs, turn off the main water supply before calling a service. If there is water in the base pan because of an overfill or small leak, the water should be removed before restarting the dishwasher.

Before Calling for Service

Reviewing the charts on the following pages may make you be free of calling for service.

Problem	Possible Causes	What To Do
Dishwasher doesn't run	Fuse blown, or the circuit breaker acted	Replace fuse or reset circuit breaker. Remove any other appliances sharing the same circuit with the dishwasher.
	Power supply is not turned on	Make sure the dishwasher is turned on and the door is closed securely. Make sure the power cord is properly plugged into the wall socket.
	Water pressure is low	Check that the water supply is connected properly and the water is turned on.
Drain pump doesn't stop	Overflow	The system is designed to detect an overflow. When it does, it shuts off the circulation pump and turns on the drain pump.
Noise	Some audible sounds are normal	Sound from detergent cup opening.
	Utensils are not secure in the baskets or something small has dropped into the basket	To ensure everything is secured in the dishwasher.
	Motor hums	Dishwasher has not been used regularly. If you do not use it often, remember to set it to fill and pump out every week, which will help keep the seal moist.
Suds in the tub	Improper detergent	Use only the special dishwasher detergent to avoid suds. If this occurs, open the dishwasher and let suds evaporate. Add 1 gallon of cold water to the tub. Close and latch the dishwasher, then start the "pre-rinse" wash cycle to drain out the water... Repeat if necessary.
	Spilled rinse agent	Always wipe up rinse agent spills immediately.
Stained tub interior	Detergent with colorant was used	Make sure that the detergent is the one without colorant.
Dishes and flatware not clean	Improper program	Select a stronger programme.
	Improper basket loading	Make sure that the action of the detergent dispenser and spray arms are not blocked by large dishware.
Spots and filming on glasses and flatware	1 Extremely hard water 2 Low inlet temperature 3 Overloading the dishwasher 4 Improper loading 5 Old or damp powder detergent 6 Empty rinse agent dispenser 7 Incorrect dosage of detergent	To remove spots from glassware: 1 Take out all metal utensils out of the dishwasher. 2 Do not add detergent. 3 Choose the longest cycle. 4 Start the dishwasher and allow it to run for about 18 to 22 minutes, then it will be in the main wash. 5 Open the door to pour 2 cups of white vinegar into the bottom of the dishwasher. 6 Close the door and let the dishwasher complete the cycle. If the vinegar does not work: Repeat as above, except use 1/4 cup (60 ml) of citric acid crystals instead of vinegar.

Cloudiness on glassware	Combination of soft water and too much detergent	Use less detergent if you have soft water and select a shortest cycle to wash the glassware and to get them clean.
Yellow or brown film on inside surfaces	Tea or coffee stains	Using a solution of 1/2 cup of bleach and 3 cups of warm water to remove the stains by hand. WARNING You have to wait for 20 minutes after a cycle to let the heating elements cool down before cleaning interior; otherwise, burns will happen.
	Iron deposits in water can cause an overall film	You have to call a water softener company for a special filter.
White film on inside surface	Hard water minerals	To clean the interior, use a damp sponge with dishwasher detergent and wear rubber gloves. Never use any other cleaner than dishwasher detergent for the risk of foaming or suds.
The Detergent dispenser lid cannot be closed properly	Clogged detergent residue is blocking the catch	Clean the detergent from the catch.
Detergent left in dispenser cups	Dishes block detergent Cups	Re-loading the dishes properly.
Steam	Normal phenomenon	There is some steam coming through the vent by the door latch during drying and water draining.
Black or gray marks on dishes	Aluminum utensils have rubbed against dishes	Use a mild abrasive cleaner to eliminate those marks.
Water standing on the bottom of the tub	This is normal	A small amount of clean water around the outlet on the tub bottom keeps the water seal lubricated.
Dishwasher leaks	Overfill dispenser or rinse aid spills	Be careful not to overfill the rinse aid dispenser. Spilled rinse aid could cause oversudsing and lead to overflowing. Wipe away any spills with a damp cloth.
	Dishwasher isn't level	Make sure the dishwasher is level.

Technical Data Sheet

Sheet of household dishwasher according to EU Directive 1059/2010:

Manufacture	CANDY
Model	CED 122
Standard place settings	12
Energy efficiency class ¹	A+
Annual energy consumption ²	289kWh
Energy consumption of the standard cleaning cycle	1.03kWh
Power consumption of off-mode	0.1W
Power consumption of left-on mode	0.49W
Annual water consumption ³	3640 liter
Drying efficiency class ⁴	A
Standard cleaning cycle ⁵	Eco
Program duration of the standard cleaning cycle	172 min
Noise level	52 dB(A) re 1 pW
Mounting	Free-standing
Could be built- in	Yes
Height	84.5cm
Width	60.0cm
Depth (with connectors)	60.0cm
Power consumption	1850 W
Rated voltage / frequency	AC 220-240 V/ 50 Hz
Water pressure (flow pressure)	0.4-10bar=0.04-1.0MPa
Water temperature	Max.62 °C

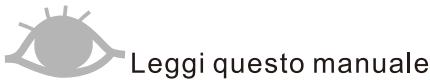
NOTE : The above values have been measured in accordance with standards under specified operating conditions. Results may vary greatly according to quantity and pollution of the dishes, water hardness ,amount of detergent, etc.

The manual is based on the European Union's standards and rules.



NOTE:

1. A+++ (highest efficiency) to D(lowest efficiency).
2. Energy consumption "289" kWh per year, based on 280 standard cleaning cycles using cold water fill and the consumption of the low power modes. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used.
- 3 Water consumption "3640" litres per year, based on 280 standard cleaning cycles. Actual water consumption will depend on how the appliance is used.
- 4 A (highest efficiency) to G(lowest efficiency).
- 5 This program is suitable for soiled normally soiled tableware and that it is the most efficient program in terms of its combined energy and water consumption for that type of tableware.



Leggi questo manuale

Caro cliente,

Per favore, leggere attentamente questo manuale prima di utilizzare la lavastoviglie, e conservalo per necessità future. Consegnalo ai futuri acquirenti del prodotto.

Questo manuale contiene sezioni su sicurezza e istruzioni operative, per l'installazione e per risolvere problemi. Leggere attentamente prima di usare la lavastoviglie così da utilizzare il prodotto nel modo corretto.



Prima di chiamare l'assistenza

Leggere la sezione relativa alla risoluzione dei problemi potrà aiutarti a risolvere alcuni comuni problemi da solo.

Se non puoi risolvere i problemi da solo, chiedi aiuto a un tecnico professionale.



NOTE:

Il produttore, seguendo una politica di sviluppo e continuo aggiornamento del prodotto, potrà apportare modifiche senza darne notizia.

1) Norme generali di sicurezza.....	1-7
2) Smaltimento.....	8
3) Istruzioni operative.....	9-10
Pannello di controllo.....	9
Caratteristiche della lavastoviglie.....	10
4) Prima Utilizzo.....	10-16
A Caricamento del sale nel suo contenitore.....	10-11
B Riempire il contenitore del brillantante.....	12-13
C Funzione del detersivo.....	13-16
5) Caricare il cesti della lavastoviglie.....	17-20
6) Iniziare un programma di lavaggio.....	21-23
Tabella cicli di lavaggio.....	21-22
Accensione della macchina.....	22
Cambiare il programma.....	22
Hai dimenticato di aggiungere un piatto?.....	23
7) Manutenzione e pulizia.....	24-26
8) Istruzioni per l'installazione.....	27-29
Posizionamento dell'apparecchio.....	27
Collegamento idrico e elettrico.....	27-29
9) Suggerimenti per la risoluzione dei problemi.....	30-35
Codici di errore.....	30
Prima di chiamare l'assistenza.....	31-33
Scheda tecnica.....	34-35

1. NORME GENERALI DI SICUREZZA

■ Questo apparecchio è destinato ad un uso in ambienti domestici e simili come per esempio:

- nelle aree ristoro di negozi, uffici e altri ambienti di lavoro;
- negli agriturismo;
- dai clienti negli hotels, motels e altre aree residenziali simili;
- nei bed & breakfast.

Un utilizzo diverso da quello tipico dell'ambiente domestico, come l'uso professionale da parte di esperti o di persone addestrate, è escluso anche negli ambienti sopra descritti.

Un utilizzo non coerente con quello riportato, può ridurre la vita del prodotto e può invalidare la garanzia del costruttore.

Qualsiasi danno all'apparecchio o ad altro, derivante da un uso diverso da quello domestico (anche quando l'apparecchio è installato in un ambiente domestico), non sarà ammesso dal costruttore in sede legale.

- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di 8 anni e oltre e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o con mancanza di esperienza e di conoscenza a patto che siano supervisionate o che siano date loro istruzioni in merito all'utilizzo sicuro dell'apparecchio e che capiscano i pericoli del suo utilizzo.
Evitare che i bambini giochino con l'apparecchio o che si occupino della sua pulizia e manutenzione senza supervisione.
- I bambini dovrebbero essere supervisionati per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.

- I bambini di età inferiore a 3 anni devono essere tenuti lontano dalla macchina, a meno che non vengano continuamente sorvegliati.
- Qualora si rendesse necessaria la sostituzione del cavo di alimentazione dell'apparecchio, rivolgersi al Servizio di Assistenza Tecnica Autorizzato.
- L'apparecchio deve essere connesso alla rete idrica, solo con i nuovi tubi di carico forniti in dotazione. I vecchi tubi di carico non devono essere riutilizzati.
- La pressione idrica deve essere compresa tra un minimo di 0,08 MPa e un massimo di 0,8 MPa.
- Nel caso si installi la macchina su un pavimento ricoperto da tappeti o con moquette, controllare che le aperture di ventilazione alla base

dell'apparecchio non vengano ostruite.

- Dopo l'installazione, l'apparecchio deve essere posizionato in modo che la spina sia raggiungibile.
- Per il numero massimo di coperti fare riferimento alla tabella "DATI TECNICI".



ATTENZIONE!

Coltelli ed altri utensili con l'estremità appuntite devono essere collocati nel cesto con le punte rivolte verso il basso o in posizione orizzontale.

- Non lasciare la porta aperta in posizione orizzontale, al fine di evitare potenziali pericoli (es. inciampare).
- Per ulteriori informazioni sul prodotto o per consultare la scheda tecnica fare riferimento al sito internet del produttore.

Prescrizioni di sicurezza

- Assicurarsi che l'impianto elettrico sia provvisto di messa a terra, in caso contrario richiedere l'intervento di personale qualificato.

La società costruttrice resta sollevata da ogni responsabilità per eventuali danni a persone o cose, derivanti dal mancato allacciamento della linea di terra.
- Fare attenzione che l'apparecchiatura non schiacci il cavo di alimentazione.
- In generale è sconsigliabile l'uso di adattatori, prese multiple e/o prolunghe.
- Non tirare il cavo di alimentazione o l'apparecchio stesso, per staccare la spina dalla presa di corrente.
- Non esporre l'apparecchio ad agenti atmosferici (pioggia, sole, ecc.).

- Appoggiarsi o sedersi sulla porta aperta della lavastoviglie, può causarne il ribaltamento.
- La lavastoviglie è progettata per il lavaggio di normali utensili domestici: oggetti contaminati da benzina, vernice, avanzi di acciaio o ferro, prodotti chimici corrosivi, acidi o alcalini non devono essere lavati in lavastoviglie.
- Se l'abitazione è dotata di impianto per addolcire l'acqua non è necessario aggiungere sale nell'addolcitore della lavastoviglie.
- In caso di guasto e/o di cattivo funzionamento dell'apparecchio, spegnerlo, chiudere il rubinetto dell'acqua e non manomettere l'elettrodomestico. Per l'eventuale riparazione rivolgersi solamente ad un Centro di Assistenza Tecnica e richiedere l'utilizzo di ricambi originali. Il mancato rispetto di quanto sopra può compromettere la sicurezza dell'apparecchio e dell'utilizzatore.
- Qualora fosse necessario trasportare manualmente la macchina disimballata, non impugnare la porta in basso, ma aprire leggermente la porta e sollevare impugnando il ripiano superiore.
- Per le modalità di installazione degli apparecchi da incasso, fare riferimento all'apposito capitolo o alle istruzioni indicate al presente libretto.

Apponendo la marcatura CE su questo prodotto, dichiariamo, sotto la nostra responsabilità, di ottemperare a tutti i requisiti relativi alla tutela di sicurezza, salute e ambiente previsti dalla legislazione europea in essere per questo prodotto.

2. SMALL TIMING

Il prodotto è stato progettato in conformità con le direttive europee 2012/19/EU sui rifiuti elettrici e l'equipaggiamento elettrico (WEEE).

WEEE comprende sia sostanze inquinanti (le quali possono avere conseguenze negative per l'ambiente) sia componenti basi (che possono essere riutilizzate). È importante che i prodotti WEEE abbiano uno specifico trattamento, in modo da ridurre l'inquinamento e recuperare e riciclare tutti i materiali.

Ogni individuo può avere un importante ruolo nell' assicurarsi che i WEE non diventino un problema per l'ambiente: è essenziale seguire alcune regole base:

-WEEE non devono essere trattati come rifiuti domestici:

-WEEE devono essere consegnati negli appositi punti di raccolta comunali o di altre specializzate compagnie registrate. In molti paesi, per i grandi WEEE, può essere prevista una raccolta domestica.



In molti paesi, quando compri un prodotto, il vecchio può essere consegnato al venditore che li prende in carico, gratuitamente, quando i prodotti hanno le stesse funzioni e gli stessi equipaggiamenti.

! ATTENZIONE!

Il materiale dell'imballaggio potrebbe essere pericoloso per i bambini!

Per lo smaltimento dell'imballaggio e della lavastoviglie per favore recarsi presso un centro di riciclaggio.

Quindi tagliare il cavo di alimentazione e rendere il dispositivo di chiusura della porta inutilizzabile. L'imballaggio di cartone è prodotto con carta riciclata e deve essere smaltito nella raccolta differenziata della carta destinata al riciclaggio.

Assicurandosi che questo prodotto sia smaltito correttamente, contribuirai a evitare potenziali conseguenze negative per l'ambiente e la salute umana.

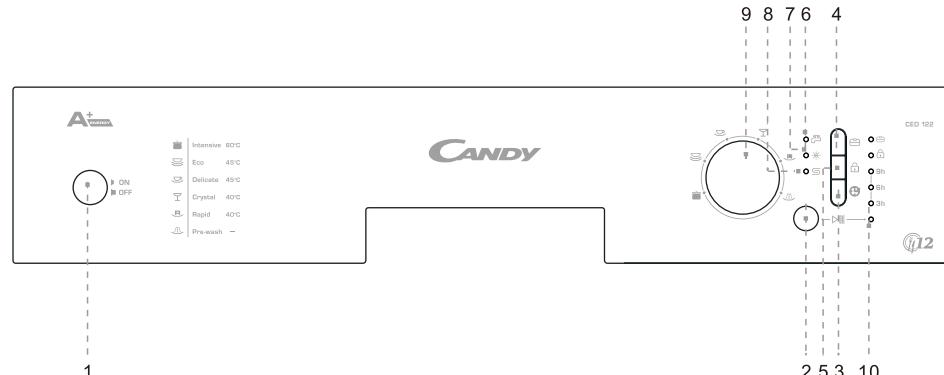
Per informazioni più dettagliate riguardanti il riciclaggio del prodotto, per favore contattare l'ufficio comunale o il servizio locale di smaltimento dei rifiuti.

IMPORTANTE!

Per migliorare la performance della lavastoviglie, leggere tutte le istruzioni operative prima di utilizzarla per la prima volta.

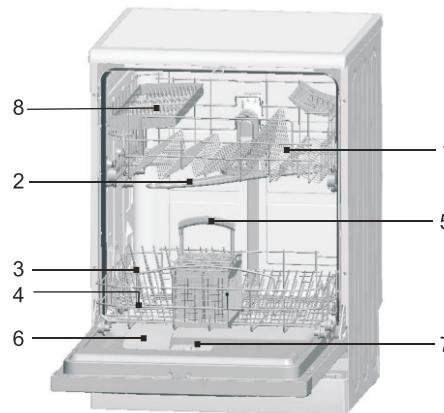
3 - ISTRUZIONI OPERATIVE

Pannello di controllo



1. Tasto di accensione: spegnere/accendere l'alimentazione.
2. Tasto di avvio/pausa: il prodotto verrà avviato o messo in pausa quando viene premuto questo pulsante.
3. Pulsante partenza ritardata: si può selezionare 3 ore di ritardo premendo una volta, premere il pulsante una seconda volta per aumentare il ritardo fino a 6 ore, una terza volta per 9 ore. Premere una quarta volta per cancellare la sezione di partenza ritardata.
4. Pulsante 3 in 1: premendo questo pulsante viene avviata la funzione 3in1.
5. Blocco per bambini: premere il pulsante per 3 secondi, così che i comandi vengano bloccati e gli altri pulsanti non possano essere usati.
6. Indicatore del controllo dell'acqua: la spia si accende se il rubinetto è chiuso se l'alimentazione dell'acqua è interrotta o il tubo di carico schiacciato.
7. indicatore del brillantante: la spia si accende quando il contenitore è vuoto.
8. Spia del sale : la spia si accende quando il contenitore deve essere riempito.
9. Selettori del programma di lavaggio: ruotare il selettori programmi per scegliere il ciclo di lavaggio.
10. Indicatore dello stato: indica lo stato in cui sta operando il prodotto (in funzione – pausa – fine ciclo).

Caratteristiche della lavastoviglie:



- 1 Cestello superiore
- 2 Bracci di lavaggio
- 3 Cestello inferiore
- 4 Serbatoio decalcificatore
- 5 Portaposate
- 6 Distributore del detersivo
- 7 Distributore del brillantante
- 8 Ripianoporta tazze

4 - PRIMO UTILIZZO

Prima di utilizzare la lavastoviglie per la prima volta:

- A. Caricare del sale nel suo contenitore
- B. Caricare il distributore di brillantante
- C. Funzioni dei detersivo

A. Caricamento del sale nel suo contenitore

Utilizzare sempre e solo il sale destinato alle lavastoviglie.

NOTA: Se il tuo modello non prevede un sistema di addolcimento dell'acqua, puoi saltare questa sezione.

ADDOLCITORE DELL'ACQUA

La durezza dell'acqua varia da luogo a luogo. Se nella lavastoviglie viene usata acqua dura, rimarranno dei depositi sui piatti e sugli altri oggetti.

Il prodotto è equipaggiato di uno dispositivo addolcitore che può essere utilizzato per ridurre e eliminare calcare i sali minerali dell'acqua.

Il contenitore del sale si trova sotto il cesto e deve essere riempito nel modo seguente:

Attenzione!

Usare solo sale specifico per lavastoviglie! Tutti gli altri tipi di sale non specificamente progettati per l'uso in lavastoviglie, in particolare sale da cucina, danneggerebbero l'addolcitore d'acqua.

In caso di danni causati dall'uso di sale non idoneo il costruttore non fornisce alcuna garanzia, né è responsabile per eventuali danni.

Aggiungere il sale poco prima di iniziare uno dei programmi di lavaggio.

Questo consentirà di eliminare eventuali granelli di sale o di acqua salata, che possono essere rimasti nella parte inferiore della macchina e possono causare corrosione. Dopo i primi cicli di lavaggio la spia nel pannello di controllo si spegnerà.



- A. Togliere il cestello e poi svitare e togliere il tappo del contenitore del sale.
- B. Prima del primo lavaggio, riempire 2/3 del contenitore con dell'acqua (circa 500 ml).
- C. Posizionare l'estremità dell'imbuto (in dotazione) nel foro ed introdurre circa 2kg di sale.
- È normale che una piccola quantità di acqua esca dal contenitore del sale.
- D. Avvitare il tappo attentamente.
- E. Solitamente, la spia del sale cesserà di illuminarsi entro 2-6 giorni dopo che il contenitore del sale è stato riempito.

NOTE:

- 1. Il contenitore del sale deve essere riempito solo quando la spia del sale nel pannello di controllo si accende. A seconda su come il sale si scioglie, la spia del sale può essere ancora attiva anche se il serbatoio del sale è stato riempito. Se non c'è spia del sale nel pannello di controllo (per alcuni modelli), è possibile giudicare quando caricare il sale nel addolcitore a seconda del numero di cicli effettuati.
- 2. Se vi sono fuoriuscite del sale, dovrebbe essere eseguito un programma dilavaggio rapido per eliminare il sale in eccesso.

B. RIEMPIRE IL CONTENITORE DEL BRILLANTANTE

Funzione del brillantante

Il brillantante viene aggiunto automaticamente durante l'ultimo risciacquo, garantendo un accurato risciacquo e una migliore asciugatura.

Attenzione!

Utilizzare solo brillantante per lavastoviglie di marca. Non riempire mai il contenitore del brillantante con altre sostanze (detergenti per lavastoviglie, detersivi liquidi). Si rischierebbe di danneggiare l'apparecchio.

Quando riempire il contenitore del brillantante

Se non c'è la spia brillantante nel pannello di controllo, è possibile giudicare la quantità di brillantante per il colore del indicatore ottico D situato accanto al tappo.

Quando il contenitore brillantante è pieno, l'intero indicatore sarà scuro.

Come il brillantante diminuisce, la dimensione del punto scuro diminuisce.

Non si dovrebbe mai lasciare che il brillantante arrivi sotto $\frac{1}{4}$.

Man mano che il brillantante finisce, la tonalità di nero diminuirà, come illustrato sotto:

pieno

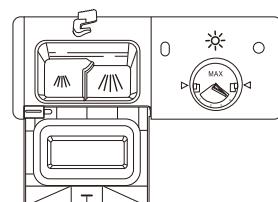
$\frac{3}{4}$

$\frac{1}{2}$

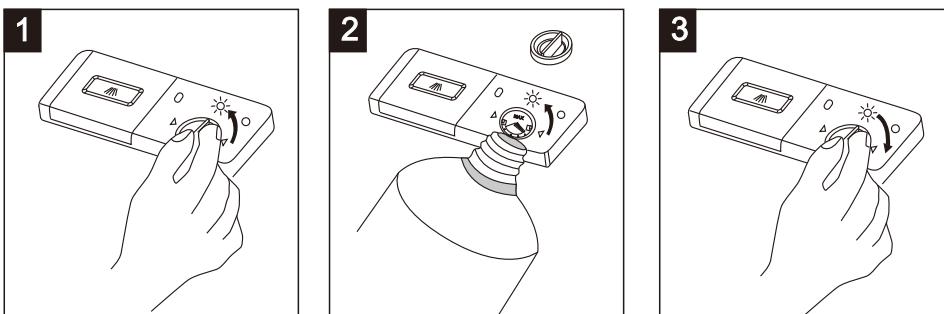
$\frac{1}{4}$ - occorre rifornire il brillantante per eliminare macchie sugli oggetti.

Vuoto

→ D (Indicatore brillantante)



CONTENITORE DEL BRILLANTANTE



- 1 Per aprire il contenitore occorre ruotare il tappo a (sinistra) freccia "aperta" ed estrarlo.
- 2 Versare il brillantante nel distributore, facendo attenzione a non riempirlo eccessivamente.
- 3 Riposizionare il tappo inserendolo allineato con la freccia "aperto" e ruotandolo verso (destra) sulla freccia "chiuso".

Il brillantante viene rilasciato durante il risciacquo finale per evitare la formazione di gocce d'acqua sulle stoviglie che possono lasciare macchie e striature. Migliora anche l'asciugatura.

La lavastoviglie è progettata per utilizzare brillantanti liquidi. Il serbatoio del brillantante è situato all'interno della porta accanto al distributore del detersivo. Per riempire il distributore, aprire il tappo e versare il brillantante nel dosatore fino a quando l'indicatore di livello diventa completamente nero.

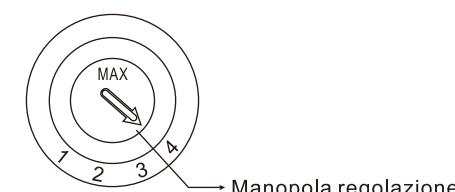
Il volume del contenitore brillantante è circa 140ml. Fare attenzione a non riempire troppo il contenitore perché questo può causare fuoruscite. Non dimenticare di chiudere il tappo del contenitore prima di chiudere lo sportello della lavastoviglie.

ATTENZIONE: Pulire ogni eccesso di brillantante con un panno assorbente per evitare eccessiva formazione di schiuma durante il lavaggio successivo.

REGOLAZIONE DEL CONTITORE DEL BRILLANTANTE

Il contenitore del brillantante ha 4 impostazioni. Iniziare sempre con l'erogatore impostato sul valore massimo.

Se ci sono striature biancastre ed appiccicose sulle stoviglie o una patina bluastra su lame di coltelli o bicchieri, regolare la manopola sul valore più basso fino a quando le stoviglie saranno prive di macchie.



C. Funzione del detersivo

I detersivi con i propri agenti chimici sono necessari per rimuovere lo sporco e togliere le macchie. La maggior parte dei detergenti in commercio sono adatti a questo scopo.

Detergente concentrato

In base alla loro composizione chimica, i detersivi possono essere divisi in due tipi fondamentali:

- Detersivi alcalini con componenti caustici
- Detersivi a basso livello di alcalini concentrati con enzimi naturali

L'uso del programma di lavaggio "Eco" utilizzato con detersivi concentrati riducono l'inquinamento e sono ottimi per i piatti. Questo programma è stato progettato per dissolvere la sporcizia grazie agli enzimi contenuti nel detersivo. Per questo motivo il programma "Eco" è utilizzato per raggiungere gli stessi risultati che puoi avere con un programma intensivo.

Detersivi in pastiglia

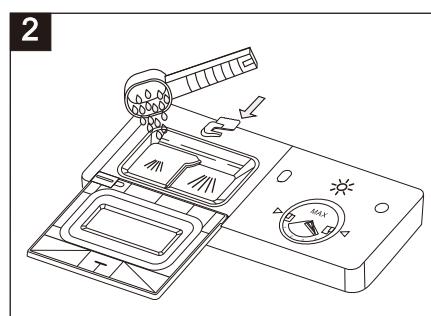
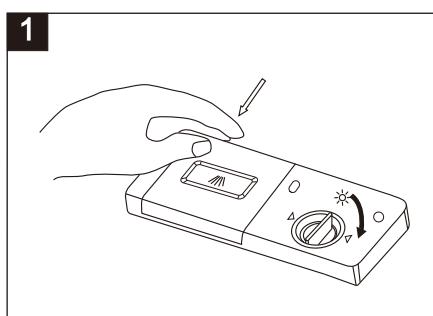
Pastiglie detergenti di diverse marche si sciolgono a velocità diversa. Per questo motivo alcune pastiglie non sono in grado di dissolversi e sviluppare la loro forza pulente a pieno durante i programmi brevi. Quando si utilizzano detersivi in pastiglie si prega di utilizzare i programmi lunghi in modo di assicurare la completa eliminazione dei residui di detersivo.

Contenitore del detersivo

Il contenitore deve essere riempito prima dell'inizio di ogni ciclo di lavaggio seguendo le istruzioni fornite nella tabella cicli di lavaggio. Questa lavastoviglie consuma meno detersivo e brillantante di una lavastoviglie convenzionale.

In generale, è necessario un solo cucchiaio di detersivo per un normale carico di lavaggio. Stoviglie molto sporche hanno bisogno di più detersivo. Aggiungere sempre il detersivo solo prima di avviare la lavastoviglie, altrimenti si rischia di far umidire il detersivo e ciò non lo aiuterebbe a dissolversi.

Quantità da utilizzare



Note:

- 1 se il coperchio è chiuso, premere il pulsante. Il coperchio si aprirà.
- 2 Aggiungere sempre il detersivo prima di iniziare ogni ciclo di lavaggio. Utilizzare solo detersivi destinati alla lavastoviglie.

ATTENZIONE!

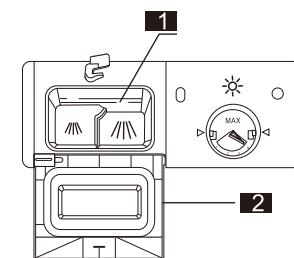
Il detersivo per lavastoviglie è corrosivo! Fate attenzione a tenerlo lontano da bambini!

Utilizzare solo detersivi destinati alla lavastoviglie. Tenete il detersivo fresco e asciutto. Non inserire detersivo nel contenitore fino a che non si è pronti per il lavaggio.

Inserire il detersivo

Riempire il contenitore con il detersivo. La marcatura indica i livelli di dosaggio, come illustrato a destra:

- 1 Vano contenitore del detersivo con, all'interno, l'indicazione del dosaggio
- 2 Per il prelavaggio, mettere il detersivo sul coperchio, all'esterno del distributore. Approssimativamente 5g di detersivo



Osservare le indicazioni dei produttori riguardo al dosaggio. È raccomandato seguire le istruzioni come indicate sulla confezione del detersivo.

Chiudere il coperchio e premere fino allo scatto in posizione.

Se i piatti sono molto sporchi, aggiungere una dose di detersivo nel vano del prelavaggio. Questo detersivo viene utilizzato già durante la fase di prelavaggio.

Note

Potete trovare informazioni circa la quantità di detersivo per il singolo programma nella pagina relativa ai cicli di lavaggio

A seconda del livello di sporco e di durezza dell'acqua, ci possono essere delle possibili differenze. Rispettare le raccomandazioni del costruttore del detersivo, scritte sulla confezione.

Detersivi

Ci sono tre tipi di detersivi

- 1 con fosfato e cloro
- 2 con fosfato senza cloro
- 3 senza fosfato e senza cloro

Normalmente i nuovi detersivi in polvere sono senza fosfati. La funzione di addolcitore d'acqua dai fosfati non è presente. In questo caso si consiglia di riempire sale nel contenitore del sale, anche quando la durezza dell'acqua è solo 6 dH. Se, in caso di acqua dura, sono stati utilizzati detersivi senza fosfati, appaiono spesso macchie bianche sui piatti e bicchieri. In questo caso si prega di aggiungere più detersivo per raggiungere risultati migliori. Detersivi senza cloro non eliminaranno completamente macchie forti e colorate. In questo caso è necessario scegliere un programma con una maggiore temperatura.

UTILIZZO DI DETERSIVI IN PASTIGLIA "3 IN 1"

Informazioni generali

1 prima di utilizzare i prodotti, si dovrebbe controllare se la durezza dell'acqua è compatibile con i prodotti da utilizzare e con le istruzioni fornite dal detersivo (sulla scatola del prodotto).
2 questi prodotti hanno un utilizzo ristretto a seconda di quanto è previsto delle istruzioni del detersivo.
3 se si hanno problemi utilizzano i prodotti "3 in 1" per la prima volta, contattare il produttore del detersivo (il numero di telefono è fornito sulla scatola del prodotto). Questi prodotti sono detersivi con integrati con una combinazione tra detersivi/brillantanti e addolcitori d'acqua. Prima di utilizzare questi prodotti occorre controllare se la durezza dell'acqua sia compatibile con i prodotti da utilizzare e con le istruzioni fornite dal detersivo (sulla scatola del prodotto).

Informazioni specifiche

Quando si utilizzano prodotti di questo tipo, il brillantante e il distributore di sale non sono molto utili. È consigliabile selezionare l'opzione di durezza dell'acqua più bassa.

Selezionare la funzione "3 in1"

1 premete il pulsante di accensione e selezionare l'opzione di lavaggio 3 in 1 premendo il pulsante fino a che l'indicatore "3 in 1" non inizia a lampeggiare.
2 premete il pulsante avvio/paura per dare inizio al ciclo di lavaggio l'indicatore "3 in 1" inizierà a lampeggiare.

Cancellare la funzione "3 in 1"

Seguire le istruzioni per cancellare un programma in esecuzione. Se si decide di interrompere l'utilizzo della funzione "3 in 1" per utilizzare un sistema di lavaggio standard informiamo che:
1 riempire sia il contenitore del sale sia quello del brillantante. 2 selezionare la durezza dell'acqua più elevata e eseguire tre cicli di lavaggio "Eco" senza carico. 3 rimpostare le opzioni di durezza dell'acqua come previsto dalle condizioni della tua regione. (per ulteriori informazioni fare riferimento al manuale di istruzioni).

Note: "3in1" è una funzione aggiuntiva, sono da utilizzare con altri programmi (Intensivo, Eco, e breve).

5 - CARICARE I CESTI DELLA LAVASTOVIGLIE

Per ottenere le migliori prestazioni della lavastoviglie, seguire queste linee guida di carico.

Le caratteristiche e l'aspetto di cesti e cesti posati posate possono variare da modello a modello.

Attenzione prima e dopo il caricamento dei cesti per lavastoviglie

Raschiare eventuali grandi quantità di cibo avanzato. Ammorbidente i residui di bruciato nei tegami Non è necessario sciacquare le stoviglie sotto l'acqua corrente.

Posizionare gli oggetti in lavastoviglie nel modo seguente:

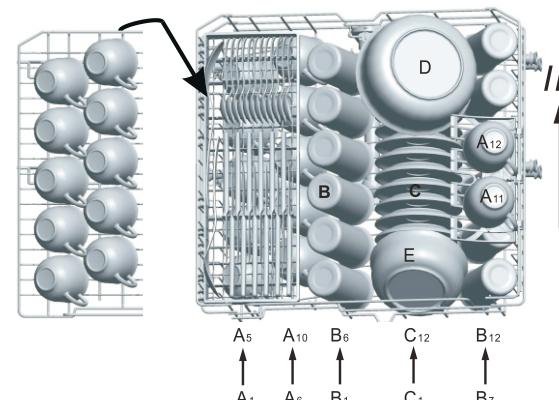
- A Gli articoli come tazze, bicchieri, pentole / padelle, ecc a faccia in giù.
- B Gli oggetti tondi o quelli con rientranze, devono essere caricati inclinati in modo che l'acqua possa defluire.
- C Tutti gli altri utensili devono essere impilati in modo sicuro in modo che non possano ribaltarsi.
- D Tutti gli altri utensili devono essere posti in modo che i mulinelli possono ruotare liberamente durante il lavaggio.
- Gli articoli molto piccoli non devono essere lavati in lavastoviglie in quanto potrebbero facilmente cadere fuori dal cesto.
- I cesti superiori e inferiori non devono essere tirati fuori nello stesso momento quando si carica la lavastoviglie altrimenti vi è il rischio che lo sporco si accumuli.

Rimuovere i piatti

Per evitare che dell'acqua vada dal cesto superiore al cesto inferiore, si raccomandiamo di scaricare prima il cesto inferiore e poi quello superiore.

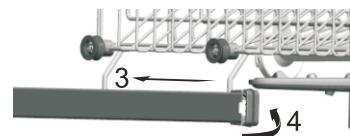
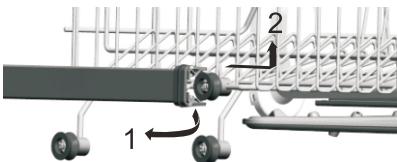
Caricare il Cesto superiore

Il cesto in alto è progettato per contenere le stoviglie più delicate come bicchieri, tazzine da tè e caffè, così come piatti e piccole ciotole e padelle (che non siano però incrostate). Posizionare i piatti e le pentole in modo che non impediscano il lavoro dei bracci erogatori.



Regolare il cesto superiore

Se necessario, l'altezza del cesto superiore può essere regolato in modo da creare più spazio per le varie stoviglie sia nel cesto superiore sia un quelle inferiore. Il cesto in alto può essere regolato mettendo le ruote a un livello di altezza diverso. Prodotti lunghi, posate, mestoli o coltelli devono essere posizionati in modo che non possano ostruire il movimento dei bracci erogatori. Il supporto mobile può essere tolto quando non è utilizzato.



Caricare il cesto inferiore

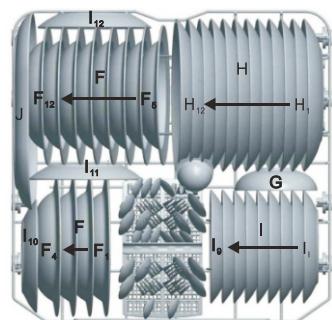
Si raccomanda di posizionare gli oggetti più grandi e più difficili da pulire, nel cesto inferiore: pentole, padelle, piatti da servizio, ciotole, come viene mostrato nella figura sottostante.

È preferibile posizionare i piatti da servizio e i coperchi a lato del cesto in modo da permettere la corretta rotazione dei bracci.

Pentole, ciotole, etc. devono essere sempre posizionate in basso.

Pentole profonde devono essere capovolte in modo che l'acqua defluisca.

I denti del cestello possono essere ripiegati in modo da lasciare più spazio per le pentole e le padelle più grandi.



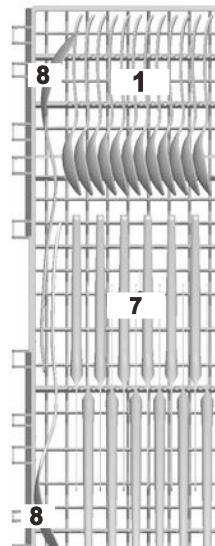
Cesto inferiore	
Tipo	Articolo
F	piatti fondi
G	ciotole da servizio
H	piatti bassi
I	piattini da dessert
J	piatti ovali

Griglie mobili del cesto inferiore

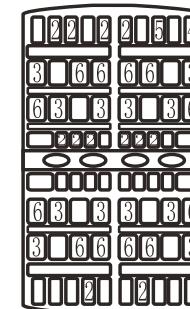
Le griglie mobili nel cesto inferiore sono due parti e permettono di caricare più facilmente articoli grandi come pentole, padelle, etc. Se è richiesto, ogni parte può essere ripiegata singolarmente, per guadagnare ulteriore spazio. Se necessario le griglie rimosse.

Cestello per posate e ripiano.

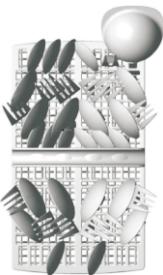
Le posate devono essere posizionate nel cestello per le posate con i manici rivolti verso il basso. Se il cestello è dotato di scompartimenti, i cucchiai possono essere posizionati individualmente, gli articoli più lunghi devono essere posizionati orizzontalmente ai lati del cestello superiore.



Ripiano



Lato sportello



Cesto per le posate

Cesto per le posate	
Tipo	Articolo
1	Cucchiaino
2	Cucchiaio da dessert
3	Cucchiaio
4	Mestolo
5	Forchetta da Portata
6	Forchetta
7	Coltello
8	Cucchiaio da portata

Per lavare in lavastoviglie le seguenti posate/piatti:

Non sono adatte

Posate di legno, di porcellana e con parti in madre-perla

Oggetti in plastica non resistenti al calore

Vecchie posate con parti incollate che non sono resistenti alle alte temperature

Oggetti, posate o piatti incollati

Oggetti in peltro o rame o cristallo

Elementi in acciaio soggetti a ruggine

Vassoi di legno

Oggetti in fibre sintetiche

ATTENZIONE!

Non lasciare che degli oggetti cadano nel fondo

Sono limitatamente idonee

Alcuni tipi di bicchieri possono diventare opachi dopo un gran numero di lavaggi. Oggetti con parti in argento e alluminio, tendono a scolorirsi durante il lavaggio. Modelli smaltati possono sbiadire se lavati spesso.

NOTE:

Non caricare articoli sporchi di cenere di sigaretta, candela, pittura o vernice. Se si comprano nuovi piatti, assicurarsi che possano essere lavati in lavastoviglie.

NOTE:

Si prega di non sovraccaricare la lavastoviglie. C'è spazio per solo 12 piatti standard. Non lavare piatti non idonei all'utilizzo della lavastoviglie. Questo è importante per avere ottimi risultati e per ragione di consumo energetico.

Caricare posate e piatti

Prima di caricare i piatti, occorre:

Rimuovere i residui

Ammorbidente i resti di sporcizia depositata sui piatti

Quando si caricano i piatti e le posate, si noti che:

Piatti e posate non devono impedire la rotazione dei bracci erogatori. Caricare articoli come tazze, bicchieri, pentole, etc. capovolti così che l'acqua possa defluire.

Piatti e articoli come posate non devono scontrarsi o coprirsi a vicenda.

- Per evitare di danneggiarsi i bicchieri non devono toccarsi.
- Caricare oggetti di grandi dimensioni che sono più difficili da pulire nel cesto inferiore.
- Il cesto superiore sono progettati per contenere stoviglie più delicate come bicchieri, tazze da caffè e tè.

Attenzione!

Lame lunghe posizionate in verticale rappresentano un potenziale pericolo

Oggetti lunghi e / o taglienti, come coltelli, devono essere sistemate orizzontalmente nel cesto.

Danni a bicchieri e altri piatti

- Possibili cause:
- Bassa qualità delle stoviglie. Composizioni chimiche del detersivo. Temperatura dell'acqua e durata del lavaggio.

Suggerimenti:

- Usare bicchieri e piatti che sono testati per il lavaggio in lavastoviglie !
- Usare un detersivo idoneo al tipo di piatti. Se è necessario, ricercare ulteriori informazioni sugli ingredienti del detersivo.
- Selezionare un programma con temperatura bassa.
- Per evitare danni, togliere bicchieri e posate appena il programma è terminato.

Al termine del lavaggio

Quando il ciclo di lavaggio è terminato, il cicalino suonerà per 6 volte prima di interrompersi. Spegnere la macchina, premendo il pulsante "ON/OFF", chiudere l'acqua e aprire lo sportello della lavastoviglie. Prima di togliere le stoviglie, aspettare qualche minuto per permettere ai piatti e agli altri oggetti di raffreddarsi e ottenere anche così un'asciugatura migliore.

6 - INIZIARE UN PROGRAMMA DI LAVAGGIO

Tabella cicli di lavaggio

Programma	informazioni ciclo selezionato	descrizione del ciclo	quantità detergente	tempo di lavaggio (min)	Consumo energ. (kWh)	consumo acqua (L)
 Intensivo	per stoviglie e pentole molto sporche o incrostate	pre lavaggio, lavaggio (60°C), risciacquo 1, risciacquo 2, risciacquo caldo, asciugatura	5-25 (o 3 in 1)	180	1.30	16
 ECO (*En50242) (programma standard)	è utilizzabile per qualsiasi tipo di stoviglie, pentole, piatti, bicchieri normalmente sporchi	pre lavaggio, lavaggio (45°C), risciacquo caldo, asciugatura	5-25 (o 3 in 1)	172	1.03	13
 DELICATO	è utilizzato per articoli delicati con elevata sensibilità alle alte temperature (far partire il ciclo di lavaggio subito dopo l'uso)	pre lavaggio, lavaggio (45°C), risciacquo, risciacquo caldo, asciugatura	5-20 (o 3 in 1)	137	0.85	14
 CRISTALLI	per stoviglie poco sporche, per vetro, cristallo, etc.e stoviglie delicate	lavaggio (40°C), risciacquo, risciacquo caldo, asciugatura	5-20	124	0.8	10
 RAPIDO	lavaggio breve per stoviglie poco sporche	lavaggio (40°C), risciacquo caldo	15	39	0.50	7
 PRE LAVAGGIO	per sciacquare le stoviglie da lavare in seguito	pre lavaggio	-	11	0.01	4

NOTE:

EN 50242: questo programma è il ciclo di prova.

Informazioni per il test di comparabilità, secondo EN 50242, come segue:

- Capacità: 12 impostazione
- Posizione del cesto superiore: inserire nelle guide le ruote superiori del cesto
- Impostazione brillantante: 5 (o 4 per distributore con 4 posizioni)

Accensione della macchina

Avvio di un ciclo di lavaggio ...

Estrarre il cesto inferiore e superiore, caricare i piatti e

1. Inserire i cesti. È consigliabile caricare prima il cesto inferiore e poi quello superiore (leggere la sezione intitolata "Caricare la lavastoviglie"). Versare i detergenti (vedi la sezione intitolata sale, detergente e brillantante).

2. Inserire la spina nella presa. L'alimentazione è di 220-240 VAC 50 HZ, la specifica della presa è di 10 A 250 VAC.50 Hz. Assicurarsi che il rubinetto dell'acqua sia aperto completamente. Chiudere lo sportello, premere il pulsante "ON/OFF", ruotare il selettori programmi e scegliere il "Ciclo di lavaggio", (leggere la sezione "Tavola di ciclo di lavaggio"), assicurarsi che lo sportello sia completamente chiuso.

NOTE:

Quando si chiude lo sportello, si sentirà un click.

Quando il lavaggio è finito, si può spegnere la lavastoviglie premendo il pulsante "ON/OFF".

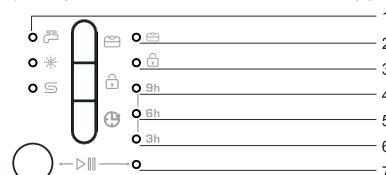
Cambiare il programma

Premessa: è possibile modificare il programma di lavaggio, quando il programma di lavaggio è appena iniziato, altrimenti, il detergente potrebbe essere già stato rilasciato e l'apparecchio potrebbe avere già scaricato l'acqua di lavaggio. In questo caso, il distributore del detergente deve essere riempito nuovamente (vedere la sezione intitolata "Caricamento del detergente").

Premere il tasto ON/OFF per cancellare il programma. Riaccendere la macchina e impostare il nuovo programma (vedere la sezione "Avvio di un ciclo di lavaggio...")

NOTA: Se si apre la porta durante il lavaggio, la macchina entra in pausa, il cicalino suonerà, e i "LED 2" e "LED 4" si illumineranno. Quando si chiude lo sportello, la macchina ricomincerà il lavaggio dopo 10 secondi. L'indicatore "7" può indicare i seguenti status:

- 1) in funzione: la luce si illumina ad alta luminosità durante il ciclo di lavoro.
- 2) pausa: la luce lampeggiava ad alta luminosità quando il programma di lavaggio è in pausa.
- 3) programma finito: la luce lampeggiava a bassa luminosità quando il programma è terminato.



Hai dimenticato di aggiungere un piatto?

Un piatto dimenticato può essere aggiunto in qualsiasi momento prima che il detergente sia stato erogato.

- 1 Aprire leggermente la porta per fermare il lavaggio.
- 2 Dopo l'arresto degli spruzzatori, è possibile aprire la porta completamente.
- 3 Aggiungere i piatti dimenticati.
- 4 Chiudere lo sportello, la lavastoviglie ricomincerà il lavaggio dopo 10 secondi.

ATTENZIONE!

È pericoloso aprire lo sportello durante il lavaggio, questo può comportare fuoriuscita di acqua bollente.

Spegnere la lavastoviglie.

L'indicatore di stato si illuminerà solo quando il programma sarà terminato.

1. Spegnere la lavastoviglie, cliccando il pulsante "ON/FF".
2. Chiudere il rubinetto dell'acqua.

Aprire la porta con cautela. Dell'acqua bollente potrebbe uscire quando si apre lo sportello!

- Stoviglie calde sono sensibili agli urti. Pertanto occorrerà lasciarle raffreddare circa 15 minuti prima di toglierle dall'apparecchio.
- Aprire la porta della lavastoviglie, lasciarla socchiusa e attendere alcuni minuti prima di togliere le stoviglie. In questo modo saranno meno calde e l'asciugatura sarà migliore.

Scaricare la vastoviglie

E' normale che la lavastoviglie sia bagnata all'interno.

Scaricare prima il cesto inferiore. Questo eviterà che dell'acqua possa cadere sulla stoviglie dal cesto superiore.

7 - MANUTENZIONE E PULIZIA

Sistema filtrante

Il filtro previene che grandi residui di cibo o altri oggetti cadano all'interno della pompa. I residui possono ostruire la pompa di filtro.

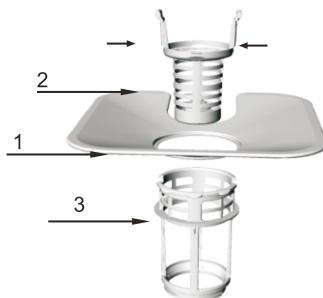
Il sistema filtrante è costituito da un filtro grosso, una piastra filtrante(filtro principale) e un micro filtro(filtro fine).

1 PIASTRA FILTRANTE

Questo filtro intrappa il cibo e tramite un getto speciale nel braccio di lavaggio inferiore.

2 FILTRO GROSSO

Oggetti più grandi, come pezzi di osso o vetro, che potrebbero bloccare lo scarico sono intrappolati nel filtro grosso impendendo così che si depositino sulla stoviglie.



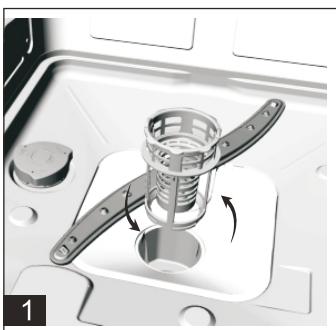
3 FILTRO FINE

Questo filtro blocca elementi fini, come residui e cibo, e impedisce che questi si depositino sulle stoviglie durante il ciclo di lavaggio.

-pulire il filtro ogni volta che la lavastoviglie è stata utilizzata.

-svitando il filtro grosso è possibile rimuovere l'intero sistema filtrante

Rimuovere tutti i residui di cibo sotto un getto d'acqua corrente



Fase 1: Svitare il sistema filtrante, quindi sollevare il tutto.



Fase 2: Sollevare la piastra filtrante

NOTE:

se si opera dalla fase 1 alla fase 2, il sistema di filtro sarà rimosso. Se si opera da fase 2 a fase 1, il sistema di filtro sarà installato.

SISTEMA FILTRANTE

Per ottenere le migliori prestazioni e risultati, il sistema filtrante deve essere regolarmente pulito. Il filtro rimuove efficacemente le particelle di cibo dall'acqua di lavaggio, permettendo così di essere riciclata durante il ciclo. Per questo motivo, è ideale rimuovere le particelle più grandi di cibo catturate dal filtro dopo ogni ciclo di lavaggio, risciacquandolo con l'acqua corrente. Per rimuovere il sistema filtrante, svitare e tirare verso l'alto. Il sistema filtrante deve essere pulito una volta a settimana usando una spugna. Rimontare le parti del filtro come illustrato nelle figure della pagina precedente e reinserire l'intero sistema in lavastoviglie, posizionandolo nella sua sede e premendo verso il basso. La lavastoviglie non deve essere mai utilizzata senza filtro. Un'installazione scorretta del filtro può ridurre il livello di performance del prodotto e rovinare piatti e stoviglie varia.

ATTENZIONE!

Non utilizzare mai la lavastoviglie senza filtri! Maneggiare con cura i filtri durante la pulizia altrimenti si possono danneggiare e le prestazioni di lavastoviglie possono essere compromesse.

PULIZIA DEI BRACCI LAVANTI

Se è necessario, pulire i bracci lavanti poiché gli elementi chimici dell'acqua potrebbero ostruire gli spruzzatori. Per rimuovere i bracci lavanti, svitare il dado in senso orario e rimuovere il braccio.

Lavare il braccio con acqua tiepida e una spugna. Ricollegare il braccio dopo la pulizia.

PRENDERSI CURA DELLA LAVASTOVIGLIE

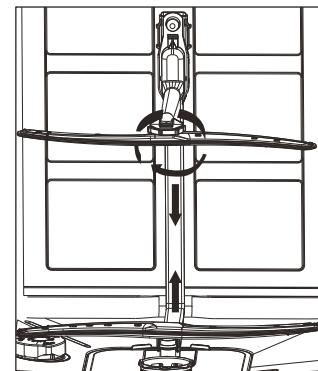
Il pannello di controllo e tutta la parte esterna può essere pulita con un panno leggermente umido.

Asciugare sempre accuratamente. Non utilizzare mai oggetti appuntiti, spugnette abrasive o detersivi aggressivi su qualsiasi parte della lavastoviglie.

PROTEZIONE CONTRO IL FREDDO

Se la lavastoviglie è esposta al gelo dell'inverno, si chiede di:

1. Staccare l'alimentazione elettrica alla lavastoviglie.
2. Chiudere il rubinetto dell'acqua e scollegare il tubo di carico dell'acqua dal rubinetto.
3. Scaricare tutta l'acqua attraverso il tubo di carico usando un contenitore basso per raccogliere l'acqua.
4. Ricollegare il tubo di carico al rubinetto dell'acqua.
5. Togliere il filtro sul fondo della vasca e usare una spugna per raccogliere l'acqua residua dalla vasca.



PULIRE LA PORTA

Per pulire il bordo intorno alla porta, usare un panno umido o una spugna. Per evitare la penetrazione di acqua nella serratura e nelle componenti elettrici, non utilizzare detersivi spray. Inoltre, non utilizzare

detersivi abrasivi sulla superficie superiore perché potrebbero rovinarla. Panni umidi di carta non devono essere utilizzati poiché potrebbero lasciare macchie sulla superficie.

ATTENZIONE:

Non usare mai un detergivo spray per pulire il pannello della porta in quanto potrebbe danneggiare la serratura della porta e i componenti elettrici. Agenti abrasivi e tovaglioli di carta non devono essere utilizzati poiché vi è il rischio di graffiare o di lasciare macchie sulle superfici in acciaio inossidabile.

COME MANTENERE LA LAVASTOGLIE IN BUONE CONDIZIONI

-Dopo ogni lavaggio

Dopo ogni lavaggio, chiudere il rubinetto dell'acqua e lasciare la porta leggermente aperta in modo che l'umidità e odori non rimangano intrappolati all'interno.

-Togliere la spina

Prima di effettuare pulizia o manutenzione, staccare sempre la spina dalla presa di corrente.

-Non usare solventi o detergenti abrasivi

Per pulire le parti esterne e la gomma della lavastoviglie, non usare solventi o prodotti abrasivi. Usare solo un panno con acqua tiepida e sapone. Per eliminare eventuali macchie dalla superficie dell'interno, utilizzare un panno inumidito con acqua con un po' di aceto, o un prodotto di pulizia realizzato appositamente per la lavastoviglie.

-Quando non è utilizzata per un lungo periodo

Si consiglia di eseguire un ciclo di lavaggio con la lavastoviglie vuota e poi staccare la spina dalla presa di corrente, chiudere il rubinetto dell'acqua e lasciare la porta dell'apparecchio leggermente aperta. Questo aiuterà ad evitare la formazione di cattivi odori all'interno dell'apparecchio.

-Spostamento del prodotto

Se l'apparecchio deve essere spostato, cercare di tenerlo in posizione verticale. Se è assolutamente necessario, può essere posizionato sul dorso.

-Guarnizione

Uno dei fattori che causano cattivi odori nella lavastoviglie è il cibo che rimane intrappolato nelle guarnizioni. Una pulizia periodica con una spugna umida servirà ad evitare che ciò accada.

ATTENZIONE: l'installazione di tubi e dell'impianto elettrico devono essere fatte da professionisti.

ATTENZIONE! Pericolo di scossa elettrica! Disconnettere l'impianto elettrico prima di installare la lavastoviglie. Non seguire questo avvertimento può comportare rischio di morte o scosse elettriche.

8 - ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE

⚠ tenere questo manuale di istruzioni per utilizzi futuri. Se il prodotto viene venduto anche il manuale deve essere ceduto insieme al prodotto così che ogni possessore potrà beneficiare dell'utilizzo.

⚠ si chiede gentilmente di leggere le istruzioni attentamente: esse contengono importanti informazioni per un'installazione sicura e una manutenzione accurata del prodotto.

⚠ se il prodotto deve essere spostato, tenetelo in posizione verticale. Se necessario è possibile inclinarlo sul dorso.

Posizionamento dell'apparecchio

1. Rimuovere il prodotto dall'imballo e controllare che non vi siano danni dovuti al trasporto. Se si riscontra il prodotto è danneggiato, contattare il rivenditore e non procedere all'installazione.
2. Controllare che la lavastoviglie sia posizionata nel modo corretto facendo in modo che i lati e il posteriore siano in contatto con i mobili adiacenti o col muro. Il prodotto può essere anche posizionato sotto un piano di lavoro.
3. Posizionare la macchina su un piano robusto e livellato. Se il piano non è livellato, i piedi del prodotto devono essere regolati così da trovare una posizione perfettamente orizzontale (il livello di inclinazione non deve essere più di 2 gradi). Se il prodotto è livellato correttamente, sarà più stabile e ci saranno meno rumori e vibrazioni quando sarà in funzione.

Collegamento idrico e elettrico

⚠ L'installazione dei tubi ed apparecchiature elettriche dovrebbe essere fatto da professionisti.

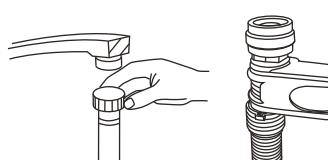
⚠ Per prevenire il pericolo di scossa elettrica scollegare l'alimentazione elettrica prima di installare lavastoviglie.

⚠ Il prodotto deve essere collegato all'acqua con tubi nuovi. Non utilizzare i tubi vecchi.

COLLEGARE IL TUBO DI CARICO ACQUA

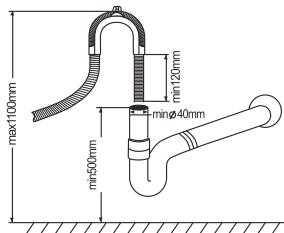
Collegare il tubo di alimentazione dell'acqua fredda ad un connettore filettato 3/4 (pollici) e assicurarsi che sia fissato saldamente al suo posto. Se i tubi dell'acqua sono nuovi o non sono stati utilizzati

per un periodo di tempo prolungato, far scorrere l'acqua per assicurarsi che l'acqua sia limpida e priva di impurità. Se questa precauzione non viene presa, vi è il rischio che l'entrata dell'acqua possa danneggiare o bloccare l'apparecchio.



COLLEGARE IL TUBO DI SCARICO ACQUA

Collegare il tubo di scarico della lavastoviglie allo scarico senza creare curvatura. Se la lunghezza del tubo non è sufficiente, aggiungere un'estensione autorizzata, fatta dello stesso materiale. Si ricorda che la lunghezza del tubo non deve essere più di 4 metri. I piatti non sarebbero puliti in modo corretto se lo scarico non avviene correttamente.



COLLEGAMENTO ELETTRICO:

prima di procedere al collegamento assicurarsi che:

- la spina sia adeguata in conformità ai regolamenti.
- la spina sia indicata per il massimo carico richiesto dal prodotto. L'informazione è indicata sull'etichetta posta all'interno dello sportello (vedi descrizione del prodotto).
- il sistema di voltaggio deve essere coerente con quello richiesto dalle informazioni che si trovano sull'etichetta posta all'interno dello sportello
- la presa sia compatibile con la spina del prodotto. Se non sono compatibili, richiedere a un tecnico specializzato di rimpiazzare la spina (leggere la sezione assistenza), non usare una estensione multipla.

⚠ Una volta che il prodotto è stato installato, il cavo linea e la presa devono essere facilmente accessibili.

⚠ Il cavo linea non deve essere schiacciato o piegato

⚠ Se il cavo elettrico fornito è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore o da un tecnico specializzato in modo da prevenire possibili incidenti.

⚠ Il produttore non è responsabile per qualsiasi indicente dovuto alla non osservanza di queste regole

RACCOMANDAZIONI RIGUARDANTI IL PRIMO CICLO DI LAVAGGIO

Dopo l'installazione del prodotto, prima di far partire il primo ciclo di lavaggio, occorre inserire il sale nel contenitore apposito, inserire circa 2 Kg di sale (leggere Aggiungere sale nel contenitore). L'acqua potrebbe fuoriuscire: questo è normale e non è un problema del prodotto. È normale che l'indicatore che segnala la mancanza di sale continui a lampeggiare per alcuni cicli di lavaggio dopo che è stato inserito.

POSIZIONAMENTO DEL PRODOTTO

Posizionare il prodotto nel luogo desiderato. Il retro del prodotto deve essere appoggiato al muro e i lati, devono essere adiacenti al mobile o al muro. La lavastoviglie è equipaggiata di tubi di carico e scarico che possono essere posizionati alla destra o alla sinistra per facilitare l'installazione.

ALLINEARE IL PRODOTTO

Una volta che il prodotto è stato posizionato, regolare i piedi (alzandoli o abbassandoli) per alzare e livellare la lavastoviglie. In ogni caso, il prodotto non deve essere inclinato più di 2 gradi.

NOTE: il massimo regolazione dei piedini è 20 mm.

COME SCARICARE L'ECCESSO DI ACQUA DAI TUBI

Se il livello è di 1000 millimetri più alto dal pavimento, l'acqua in eccesso nei tubi non può essere scaricata direttamente nel lavandino. Sarà necessario un contenitore adatto posizionato al di sotto del livello.

SCARICO DELL' ACQUA

Collegare il tubo di scarico dell'acqua. Il tubo di scarico deve essere correttamente montato per evitare perdite d'acqua. Assicurarsi che il tubo di scarico dell'acqua non sia piegato o schiacciato.

PROLUNGA

Se avete bisogno di un prolungamento del tubo di scarico, controllare di utilizzare un tubo di scarico simile.

La lunghezza massima deve essere di 4metri; altrimenti l'effetto di pulizia della lavastoviglie potrebbe essere ridotto.

COLLEGAMENTO DEL SIFONE

Il collegamento allo scarico deve essere posizionato ad un'altezza compresa tra i 50 cm(minimo) ai 100 cm(massimo) Il tubo di scarico deve essere fissato con una fascetta.

AVVIO DELLA LAVASTOGLIE

Le seguenti cose dovrebbero essere controllate prima di avviare la lavastoviglie.

1. La lavastoviglie deve essere a livello e fissata correttamente
2. Il rubinetto dell'acqua deve essere aperto
3. Le connessioni al tubo di carico devono essere completamente serrate per non avere delle perdite
4. Il cavo linea deve essere collegato
5. L'alimentazione deve essere accesa
6. I tubi di carico e scarico devono essere fissati
7. Tutti i materiali di imballaggio e stampe devono essere tolti dalla lavastoviglie

ATTENZIONE:

Dopo l'installazione, assicurarsi di conservare questo manuale.

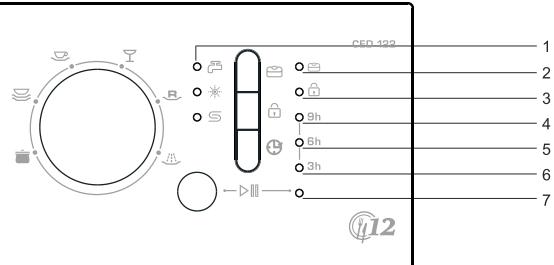
Il contenuto di questo manuale è molto utile per gli utenti.

9 - SUGGERIMENTI PER LA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Codici di errore

Quando accadono dei malfunzionamenti, la lavastoviglie mostra dei codici errori per avvisare.

CODICI	SIGNIFICATO	POSSIBILI CAUSE
2 e 4 lampeggia	PORTE APERTA	la porta è aperta quando la lavastoviglie è in funzione
1 lampeggia	CARICO ACQUA	malfunzionamento carico acqua
2 e 5 lampeggiano	SCARICO ACQUA	malfunzionamento scarico acqua
2 e 6 lampeggia	SENSORE DI TEMPERATURA	malfunzionamento sensore di temperatura
2 e 7 lampeggia	PERDITA ACQUA	intervento antirabocco/perdita d'acqua
3 e 4 lampeggia	PERDITA ACQUA	perdita d'acqua
3 e 5 lampeggia	RISCALDAMENTO	anomalia riscaldamento



ATTENZIONE!

Se ci sono perdite, chiudere il rubinetto dell'acqua prima di chiamare l'assistenza. Se c'è dell'acqua all'interno della lavastoviglie, deve essere rimossa prima di far ripartire la lavastoviglie.

PRIMA DI CHIAMARE L'ASSISTENZA

Prima di chiamare l'assistenza, rivedere le tabelle delle pagine seguenti che possono evitare la chiamata al centro assistenza

PROBLEMA	POSSIBILI CAUSE	COSA FARE
La lavastoviglie non funziona	Fusibile bruciato ,ol'interruttore automatico è scattato	Sostituire il fusibile ripristinare l'interruttore automatico. Rimuovere qualsiasi altro elettrodomestico che condivide lo stesso circuito con la lavastoviglie.
	L'alimentazione non è accesa	Assicurarsi che la lavastoviglie sia accesa e la porta sia chiusa. Assicurarsi che il cavo di alimentazione sia inserito correttamente nella presa a muro.
	Pressione dell'acqua bassa	Verificare se il tubo di carico è connesso correttamente e il rubinetto è aperto.
Continua a scaricare	intervento antirabocco	Quando la macchina rileva una perdita, spegne la motopompa e attiva la pompa di scarico
Problemi di rumore	alcuni rumori sono normali	Apertura vano detergivo.
	le stoviglie sono instabili nella vasca di lavaggio	Interrompere il programma, riorganizzare le stoviglie nella vasca di lavaggio.
	ronzii del motore	la lavastoviglie non viene usata regolarmente. Si raccomanda di usare la lavastoviglie settimanalmente in modo di mantenere tutte le guarnizioni lubrificate
schiuma nella vasca	Detersivo improprio	Utilizzare esclusivamente speciali detersivo per lavastoviglie per evitare formazione di schiuma. In questo caso, aprire la lavastoviglie e lasciare che la schiuma decanti. Aggiungere 1 litro di acqua fredda vicino alla vasca e avviare qualsiasi ciclo di lavaggio per drenare l'acqua. Ripetere se necessario.
	Versato del brillantante	Asciugare sempre le fuoriuscite del brillantante immediatamente.
Interno della vasca colorato	È stato utilizzato detergente con colorante	Assicurarsi che il detersivo sia quello senza colorante.
I piatti non sono puliti	il programma di lavaggio non è abbastanza potente	selezionare un programma più potente, vedere paragrafo "Tabella dei cicli di lavaggio".

	i piatti non vengono collocati in modo corretto	leggere il paragrafo "come posizionare le stoviglie"
Macchie e striature sulle stoviglie	1.acqua troppo dura 2. bassa temperatura 3. sovraccarico della stoviglie 4. improprio caricamento 5. detersivo vecchio 6. contenitore di brillantante vuoto 7.dosaggio non corretto del detersivo	- Possibili soluzioni: 1. rimuovere elementi di metallo 2. non aggiungere altro detersivo 3. scegliere un ciclo di lavaggio più lungo 4. avviare la lavastoviglie e farla andare per circa 20 minuti e impostare di nuovo il ciclo di lavaggio 5. aprire la porta e inserire due tazze di aceto bianco sul fondo della lavastoviglie 6. chiudere la porta e lasciare che la lavastoviglie completi il ciclo. Se l'aceto non funziona; ripetere l'azione e utilizzare $\frac{1}{4}$ di tazza (60 ml) di acido acetico presente nell'aceto
Bicchieri opachi	combinazione di acqua dolce e troppo detersivo	usare meno detersivo se l'acqua è troppo dolce e selezionare un ciclo di lavaggio più corto.
Patina gialla o marrone sulla superficie interna	residui di caffè o tè	usare una soluzione di $\frac{1}{2}$ tazza di candeggina e 3 tazze di acqua tiepida per rimuoverle manualmente. ATTENZIONE attendere 20 minuti dopo la fine del ciclo in attesa che la resistenza si raffreddi altrimenti è possibile scottarsi
	deposito di ferro nell'acqua	occorre installare un filtro per prevenire questi depositi.
Patina bianca sulla superficie	durezza dell'acqua	per pulire l'interno, usare una spugna con detersivo per lavastoviglie e guanti. Non usare mai altri detersivi, aumenterebbe il rischio di formare schiuma.
Contenitore del detersivo non si chiude correttamente	residui di detersivo bloccano la chiusura	pulire il contenitore.
Resti di detersivo nel contenitore	le stoviglie bloccano l'apertura del contenitore	caricare in modo corretto la stoviglie.
Vapore	fenomeno normale	durante l'asciugatura e lo scarico potrebbe uscire del vapore dalla zona della chiusura

Macchie nere o grigie sui piatti	elementi in alluminio sono stati strofinati contro i piatti	Utilizzare un detersivo abrasivo per eliminare tali segni.
Acqua rimanente sul fondo della vasca	Questo è normale	Una piccola quantità di acqua pulita sul fondo della vasca serve per mantenere lubrificate le guarnizioni.
Perdite della lavastoviglie	Fuoriuscita o eccessivo carico di brillantante	Stare attenti a non sovraccaricare il contenitore del brillantante. Il brillantante fuoriuscito potrebbe creare schiuma portare ad una sua fuoriuscita. Pulire gli eccessi del brillantante con un panno umido.
	Lavastoviglie non è stata livellata	Assicurarsi che la lavastoviglie sia stata livellata.

Scheda tecnica

Scheda tecnica della lavastoviglie per uso domestico secondo la Direttiva UE1059/2010:

Fabbrica	Candy
Tipo	CED 122
Capacità di stoviglie	12
Classe energetica	A+ (1)
Consumo energetico annuale	289 kWh (2)
Consumo energetico per ciclo di lavaggio normale	1.03 kWh
Consumo energetico in modalità spenta	0.1W
Consumo energetico in modalità accesa	0.49W
Consumo di acqua annuale	3640 litri (3)
Classe energetica asciugatura	A (4)
Ciclo di lavaggio normale	ECO (5)
Durata programma di lavaggio normale	172minuti
Rumorosità	52dB(A)
Modello	Libera installazione
Possibilità di incasso	Si
Altezza	84.5cm
Larghezza	60cm
Profondità (con i connettori)	60cm
Consumo energetico	1850 W
Frequenza	220-240V (50Hz)
Pressione dell'acqua	0.4-10 bar
Temperatura dell'acqua	massimo 62 °C

Note:

1. A+++ classe energetica più alta, D classe energetica più bassa
2. Consumo energetico annuale 289 kWh, è basato su 280 cicli di lavaggio normale, utilizzando acqua fredda e il consumo della modalità di basso consumo. Il consumo energetico dipende anche dal modo in cui la macchina viene utilizzata.
3. Il consumo di acqua annuale 3640 litri, è basato su 280 cicli di lavaggio normale. Il consumo di acqua dipende anche dal modo in cui viene utilizzata la macchina.
4. A è la classe energetica più alta e G è la classe energetica più bassa.
5. Questo programma è adatto al lavaggio di stoviglie normalmente sporche ed è il programma più efficiente in termini di consumo di energia e acqua.

Note: I valori di cui sopra sono stati misurati in conformità con gli standard in condizioni operative specificate. I risultati possono variare notevolmente secondo la quantità e lo sporco dei piatti, della durezza dell'acqua, della quantità di detersivo, etc.

Il manuale si basa su standard e le norme dell'Unione europea.